Loción RESTAURADORA Vitabel
discreta-eficaz-progresiva
VUELVE EL CABELLO A SU COLOR NATURAL

PRESENCIA

AÑO XIII — Nº 2.405 — LA PAZ, (BOLIVIA) LUNES 15 DE MARZO 1965 — EDICION DE 8 PAGINAS — $b. 0.50.—

SALUD Y ALEGRIA PARA LOS NIÑOS
R.L.N CHIQUITO
FABRICADO ESPECIALMENTE PARA LOS NIÑOS
SABOR AGRADABLE
CURA LOS DOLORES DE MUELAS Y OIDOS, GRIPE Y MALESTARES e INOFENSIVO

Los Partidos aprobarán hoy las modificaciones a Ley Electoral

Los partidos políticos celebrarán a las 11 horas de hoy una sesión plenaria en el hemiciclo del Senado Nacional, para conocer el informe en conclusiones de la comisión que designaron para el estudio del proyecto de Ley Electoral, recientemente sometido a la consideración de la Junta Militar de Gobierno.

Dicha comisión, en su última reunión realizada en la mañana de ayer, concluyó con dicho estudio y en la tarde hizo la redacción final del informe en conclusiones. Fundamenta sus observaciones señalando que el proyecto de Ley Electoral, tal como fue presentado a la Junta Militar de Gobierno, es totalitario y que los partidos proponen su modificación en varias de sus disposiciones a fin de convertirlo en un instrumento democrático y que garantice su intervención en el proceso electoral.

Los partidos ocuparán todas las horas hábiles de hoy para discutir el informe. El informe final será entregado mañana a la Junta Militar de Gobierno, en acto especial que se cumplirá después de las 18 horas. En esta forma, las entidades políticas —en las que no está incluído el MNR y los partidos comunistas— habrán dado cumplimiento al plazo concedido por el Gobierno.

MODIFICACIONES SUGERIDAS

La comisión de partidos consideró detenidamente los planteamientos propuestos por éstos, pero adoptó como base de las modificaciones a la Ley Electoral en sus líneas generales, el presentado por el Partido Demócrata Cristiano.

Por el interés de su contenido, reproducimos dicho planteamiento:

INTRODUCCION

Tanto el proyecto de Ley Electoral como el de Ley Orgánica de los Partidos encierran el grave defecto de haber sido redactados sin haberse tomado en cuenta la evolución y el concepto que el Derecho Público contemporáneo tiene del sistema representativo y de los partidos políticos. En ambos proyectos existe una mezcla de conceptos que están vigentes en el Derecho Público posterior a la Primera Guerra Mundial, de tendencia individualista y que en Bolivia tienen su expresión en la Ley de 31 de Enero de 1924, que conceptuaba los órganos políticos y administrativos integrados por una reunión de individualidades interesadas circunstancialmente o de modo permanente en problemas políticos, los que son equiparables a los llamados "independientes", que en el fondo no los hay, que por diferentes intereses y razones incursionan en política sin representar ideología alguna ni interés de grupo o clase y sin tener responsabilidad por el ejercicio del mandato. Tales principios se hallan combinados, en los proyectos de la Comisión Electoral, con los del Derecho Público actual que considera el régimen representativo canalizado únicamente a través de los partidos políticos, razón por la cual hoy se considera los Poderes del Estado integrados por un régimen de partidos; Hoy la democracia representativa es representativa partidaria, no individualista, debido a que los partidos representan en materia política al pueblo en su totalidad. Por ello, en la democracia el régimen vigente es el del pluripartidismo; en tal forma, los ciudadanos se hallan representados según sus ideologías y aspiraciones.

Pero, además de esta mezcla asistemática, los proyectos de ley mencionados introducen una serie de disposiciones de corte totalitario, más acentuado que las del Estatuto de Paz Estenssoro, para ir eliminando del terreno político y del manejo de la cosa pública a los partidos. Es así como por una parte crea candidaturas independientes para contrarrestar a los partidos políticos y por otra elimina toda actuación efectiva de los partidos en los organismos electorales al negarles el derecho de integrarlos y al negarles consiguientemente todo derecho al voto en el seno de aquéllos, además de lo cual —y esto es lo más grave— impone exigencias imposibles de cumplirse para el reconocimiento y mantenimiento de la personería jurídica de los partidos, las que determinarán paulatinamente primero la vigencia del unipartidismo y luego un sistema de gobierno totalitario basado en la fuerza del Ejército.

Estos proyectos de ley, de ser promulgados sin modificaciones esenciales, pueden empujar al país a

(Pasa a la Pág. 5)

El inspector de policía Alejandro Otero examina el baúl en el cual se encontró el cuerpo del alemán Herbert Cukurs, en Montevideo. El crimen sigue siendo investigado. (AP Wirephoto).

Miembros del partido nazi americano, con insignias de la esvástica, marchan en Washington, cerca del Departamento de Justicia para contrarrestar otra manifestación de grupos de derechos civiles que pedían intervención federal en Alabama. (AP Wirephoto).

Maestros cumplirán mañana en el país un paro de 24 horas

ANTICIPA RECHAZO DE LA OFERTA HECHA POR LA JUNTA MILITAR DE GOBIERNO.—

En todos los distritos del país los maestros cumplirán mañana el primero de los paros de 24 horas dispuestos por la Asamblea Nacional de Distritos reunida en Cochabamba, al considerar los miembros de la Comisión Negociadora como no satisfactorias ni positivas las respuestas del Gobierno al planteamiento económico del magisterio, el que no renuncia a sus pretensiones de un nuevo sueldo básico de $b. 479

Al propio tiempo, con el predominio de un criterio francamente desfavorable a dichas proposiciones gubernamentales, que se traducen en el ofrecimiento de $b. 1.500.000 mensuales para su distribución entre los maestros urbanos, rurales y pastores de todo el país, los maestros de La Paz considerarán esas proposiciones en la asamblea general a celebrarán esta tarde en su sede de la calle Jenaro Sanjinés.

Los maestros de Oruro emitieron ya su pronunciamiento, que es de rechazo a la oferta gubernamental. En otros distritos tampoco existe disposición favorable para aceptar los planteamientos de la Junta Militar de Gobierno, pudiéndose anticipar que el magisterio nacional rechazará aquéllos.

Corresponderá, consiguientemente, al Congreso Nacional de Maestros que se reunirá en Trinidad a partir del 22 de este mes, dar su palabra definitiva en base a los pronunciamientos distritales y al criterio e informe de la Comisión Negociadora La huelga general podrá ser la principal medida que adopten los congresales si, hasta entonces, no se logra un acuerdo con el Gobierno que, de su parte, ha anticipado su terminante negativa a conceder ningún aumento, por pequeño que sea, al sueldo básico.

MUNICADO

La Comisión Negociadora emitió ne el siguiente comunicado:

La Comisión Negociadora del Magisterio Urbano tiene a bien dejar expresamente establecidos los siguientes aspectos en relación con las tareas que le habían sido encomendadas por la Asamblea Nl. de Cochabamba:

(Pasa a la Pág. 5)

ELECCION DE CONGRESALES

POR ESTRECHO MARGEN GANAN PERONISTAS A OFICIALISTAS EN COMICIOS ARGENTINOS

Por Ken Davis

BUENOS AIRES, 14 (AP).— Los partidarios del exilado dictador Juan D. Perón tenían ventaja desde estrecha a considerable en la mayor parte de los primeros resultados de las elecciones para el Congreso.

El Partido Radical del Pueblo del Presidente Arturo Illia iba segundo en todas menos dos de las provincias. El resto de los partidos principales estaba muy a la zaga.

Noventa minutos luego de cerrar las mesas, los peronistas tenían 80.021 votos contra 74.850 de los radicales del pueblo en el escrutinio.

Estos totales se referían a varias provincias, aunque la mayor porte provenía de la provincia industrial de Córdoba. En la capital los radicales del pueblo tenían 27.494 sufragios contra 27.467 del partido peronista Unión Popular

Los totales no anticipan el número de bancas que les tocarán a los partidos, ya que impera el sistema de representación proporcional. Los resultados no son la suficientemente concluyentes en las provincias como para anticipar bancas ganadas o pérdidas.

El peronismo, aunque representa una fuerza apreciable en Argentina, está muy dividido. Una facción desea el retorno del exilado dictador, en tanto que el otro desea un "peronismo sin Perón" poniendo en práctica algunas de las ideas del anciano ex-presidente.

En las provincias, problemas locales han dividido a estas dos facciones en grupos secundarios. Los peronistas de la Capital Federal y la provincia de Buenos Aires, siguen en general al Partido Unión Popular, ya que les está prohibido usar el nombre de Perón o justicialismo.

El Gobierno por su parte enfrenta la oposición conjunta de los gremios, los terratenientes y los hombres de negocios, que atacan su política.

Ante esta rara coalición, el Gobierno de Illia decidió no discutir acerca de problemas tales como la inflación, el déficit en el presupuesto o la baja del peso. En lugar de ello pidió apoyo para mantener la actual estabilidad política.

Algunas elecciones especiales en las provincias, que mostraron triunfos peronistas, sirvieron de preliminar a la campaña. El Gobierno aparentemente contaba con algunos votos conservadores emitidos no tanto a su favor como contra Perón.

Parece improbable que las victorias peronistas desencadenen una intervención militar como las de 1962, a raíz de las cuales las Fuerzas Armadas derrocaron al Presidente Arturo Frondizi.

Los jefes militares han repetido en los últimos meses que nuevos triunfos peronistas no provocarán intranquilidad. Muchos consideran que el nuevo sistema de representación proporcional contendrá los avances peronistas. Este complicado sistema tiene por fin permitir que los partidos de menor cuantía puedan tener uno o dos diputados cada uno, en lugar de contribuir a la tensión general al carecer de representación.

60 toneladas de bombas arrasaron isla comunista en Viet Nam Norte

Da Nang, Viet Nam, 14 (AP).— Emergiendo de nubes bajas, 24 aviones Skyraiders sudvietnameses, escoltados por aviones norteamericanos a chorro, dejaron caer 60 toneladas de bombas y cohetes sobre una pequeña isla comunista que se cree es una base para embarques marítimos de municiones para el Viet Cong.

El Brigadier General Nguyen Cao Ky, comandante aéreo sudvietnamés, que dirigió el ataque, dijo que se había logrado 100 por ciento de destrucción de los blancos militares en la isla Tiger. Esta es una pequeña isla a unas 15 millas de Viet Nam comunista.

Todos los aviones del General Ky regresaron a salvo a Da Nang. Ni los oficiales norteamericanos o los comunistas vietnameses informaron si se habían perdido algunos aviones en el ataque.

Este fue el quinto ataque aéreo contra territorio de Viet Nam del Norte desde que los Estados Unidos y Viet Nam del Sur incrementaron su guerra aérea hace cinco semanas.

Tropas del Estado de Alabama blandiendo sus bastones, rompen una manifestación de negros en Selma. La marcha debió hacerse a través de 50 millas. (AP Wirephoto).

CONFERENCIA DE LA FAO ABOCADA A ELABORAR PLAN PARA ELIMINAR HAMBRE Y DESNUTRICION

Por RAUL DUQUE

Viña del Mar, Chile, 14 (AP).— Los 300 delegados a la Conferencia Latinoamericana sobre Agricultura y Alimentación que se realiza aquí comenzarán mañana a elaborar el nuevo enfoque que se dará a la producción agrícola en América Latina para eliminar el hambre y la desnutrición.

Los habitantes de las repúblicas del hemisferio consumen menos calorías diarias por cabeza que el mínimo necesario. Y no obstante que invierten 500 millones de dólares al año en comprar alimentos en otras regiones del mundo, la escasez de éstos es cada día más acentuada, con una población en rápido aumento, según lo indican los organismos especializados de las Naciones Unidas.

La reunión se realiza bajo los auspicios de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y Alimentación (FAO). Fue inaugurada ayer y durará hasta el 29 de marzo. En forma paralela tienen lugar las jornadas del Banco Interamericano de Desarrollo sobre financiamiento agrícola en América Latina.

En la conferencia están representados 30 países de América Latina y Europa, inclusive 16 ministros de Agricultura del hemisferio y Monseñor L. Ligutti, de Estados Unidos, quien representa al Papa Paulo VI.

En los debates se buscará la manera de lograr que América Latina haga uso pleno y racional, no sólo de los recursos naturales, materiales, técnicos y financieros que están a su disposición, sino también de sus recursos humanos.

"Con una población tan dramáticamente desnutrida o malnutrida y, por consiguiente, apática, enfermiza y carente de vigor físico y mental" —dice la FAO— "ningún programa de desarrollo económico y social podrá ser llevado a la práctica con la celeridad y eficiencia que las circunstancias requieren".

El nuevo enfoque que se dará a los problemas de la alimentación y la nutrición en la región para inyectar dinamismo al avance del hemisferio, será uno de los tópicos principales de la conferencia.

La FAO dice que 3½ años después de haberse promulgado la carta de Punta del Este, que dio vida a la Alianza para el Progreso, las metas para lograr las transformaciones en la Agricultura siguen tan lejanas ahora como en 1961.

Señala que el desarrollo de la agricultura está prácticamente estancado y los niveles de vida en los medios rurales siguen siendo increíblemente bajos.

Gitana argentina no pudo predecir quien triunfaría

BUENOS AIRES, 14. (AP) — Una gitana esperaba en fila para votar y una mujer le preguntó si podía hacer una predicción.

"Por diez pesos, sí señora", contestó la gitana.

Entonces, ¿cuál de los partidos ganará?", preguntóle la mujer. Hay 16 partidos políticos en la capital.

La gitana pensó un rato y por fin dijo:

"Lo siento, señora; adivinadora soy, pero Dios no!".

Dos fotografías de la elección chilena: arriba Eduardo Frei, Presidente Demócrata Cristiano, deposita su voto, uno de los que le dieron enorme triunfo a su partido. Abajo se aprecia la estación de ferrocarril convertida en local electoral. Hombres y mujeres votan en cabinas separadas en Chile. Atrás se ve la fila de mujeres. Los hombres votaron en la parte alta, izquierda. (AP Wirephoto).

RANCIA

mpidou, Mollet Pinay electos mo concejales

Por Harvey Hudson

ARIS, 14 (AP).— El Primer nistro Georges Pompidou, el Primer Ministro Guy Mollet y o ex Primer Ministro, Antoi Pinay, fueron elegidos hoy co miembros de concejos municiales, en las votaciones para cionarios locales.

ara Pompidou, es ésta la pri a ocasión que juega para un sto de elección. Lo hizo en arc, que tiene 696 habitantes, el departamento de Lot en ncia sudocidental. Estaba la lista del alcalde saliente y recuentos incompletos indican tuvo muchos votos más que otros candidatos.

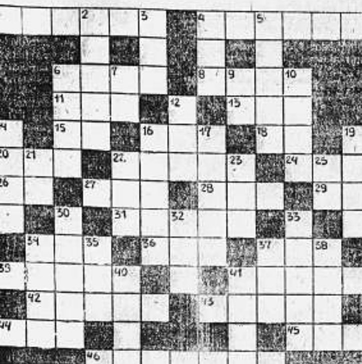
inay, independiente, ha sido alde de Saint Charmond en Fran central por 35 años. Mollet, retario General del Partido So lista, ha sido figura familiar la oficina del alcalde de Arras el norte de Francia.

a lluvia primaveral aparente nte redujo la cantidad de votan en las elecciones de 470.414 cejales municipales en 37.799 eas y ciudades. El número de antes fue muy inferior a lo mal en la mañana pero subió rante la tarde. La cantidad va ba mucho de ciudad a ciudad, pendiendo del interés despertapor la campaña.

os primeros recuentos no inaron decisivamente hasta qué ido tuvo éxito la Unión Gaullis por una Nueva República — NR) en conquistar las alcalías. Aún no había sido organiza cuando se efectuaron las últimas elecciones municipales, en 59.

La UNR sufrió un severo revés Lyon, sin embargo, donde Mau e Herzog, Secretario de Estado para Asuntos Deportivos y de Juventud, intentó derrocar al calde Louis Radel.

BOLIVIOGRAMA



HORIZONTALES

— Nombre de una industria argentina que ha donado al Sindicato Ferroviario de Oruro para uso de la diablada ferroviaria, una ambulancia fabricada en sus instalaciones de Córdoba.
— Apellido de un Ministro de Estado que anunció, como "una realidad incontrovertible", la financiación de plantas de fundición de minerales en menos de 4 meses.
— Nombre de los nuevos laboratorios farmaceúticos inaugurados en La Paz en fecha 18 de febrero último.
— Carril de la vía férrea.
— Del verbo ser.
— Autillo, ave nocturna.
— Es, en inglés.
— Personaje bíblico, célebre por su paciencia y piedad.
— Letra griega. (Inv.)
— Se aplica al hilo o seda poco torcidos.
— Apellido del dirigente sindical de la mina de Corocoro que, en fecha 7 del actual, fue muerto instantáneamente por una descarga eléctrica de rayo.
— Repetido, llámase así la tercera sección de la provincia Aroma del Departamento de La Paz.
— Trasladarse de un lugar a otro.
— Término, remate, conclusión.
— Porción atada de mies, leña, hierba, etc.
— Terminación verbal.
— Semejante, parecido a otro.
— Contracción.
— Adverbio de tiempo que equivale a todavía. (Inv.)
— Loro papagayo.
— Apellido del Mayor de Ejército que ha asumido la Dirección Departamental de la Guardia Nacional de Seguridad Pública de Oruro.
— Nombre del equipo de football que ha ocupado el quinto lugar en la tabla de posiciones del Torneo Paceño de Primera "A" de 1964.
— Apellido del sacerdote que fue gran protector de los indios durante el Coloniaje, obtuvo la abolición de la esclavitud.
— Capital de la provincia Tcnl. Jordán, del Departamento de Cochabamba.
— Expulsión violenta del aire contenido en los pulmones.
— Medio zaguero del equipo de foot-ball de Primera "B" del club Lanza, de la ciudad de La Paz.
— Las siete primeras letras del apellido del Cnl. de Ejército que ha sido designado nuevo Ministro de Economía Nacional.

VERTICALES

— Apellido del joven boliviano que dejó ejemplo de valor y patriotismo durante la Campaña del Acre, prefirió morir antes que traicionar a su patria no revelando las posiciones de los suyos.
— Llámase así la parte más ancha de un río en su desembocadura.
— Siglas de uno de los partidos políticos que han sido excluídos de la reunión en que se realizará el estudio conjunto del proyecto de Estatutos Electoral.

5.— Apellido del autor de la letra del himno al Departamento de Oruro.
6.— Apellido de una de las señoras que fue procesada y condenada al destierro a raíz de la revolución que estalló en La Paz, el 10 de agosto de 1858, contra el gobierno del Dr. José María Linares.
7.— Nota musical.
9.— Diptongo.
10.— Apellido del jefe del Partido Obrero Revolucionario que acusó a Guevara Arze, Siles Zuazo y Lechín Oquendo de ser los responsables del desastre en que ha dejado el MNR al país.
12.— Religiosa.
14.— Apellido del ciudadano que, por parte de Bolivia, firmó el tratado definitivo de Paz del Chaco suscrito el 9 de julio de 1938.
16.— Nombre de la barraca situada sobre el río Manuripi, en el Departamento de Pando.
17.— Batalla cumplida el 11 de octubre de 1902, durante la Campaña del Acre.
19.— Apellido del Presidente de Bolivia que, durante su corto período de Gobierno, se crearon los Y.P.F.B.
21.— Terminación verbal.
22.— Prefijo que indica oposición, contrariedad o negación.
23.— Las tres últimas letras de la palabra con que se denomina el conjunto de casillas de cera, que fabrican las abejas, para depositar la miel.
25.— Ahora mismo, inmediatamente.
30.— Población del Departamento de La Paz donde Tupac Catari fue condenado a morir atado vivo de pies y manos a las cinchas de 4 caballos, que partieron en dirección opuesta.
32.— Adverbio que sirve para denotar alguna cosa en grado superlativo.
33.— Lugar público, con jardines o sin ellos, dentro de poblado.
34.— Alga de color aceitunado que crece a orillas del mar.
35.— Artículo determinado. (PL.)
37.— Adverbio que determina el sitio más próximo a la persona a quien se habla.
38.— Cierto género de peras o manzanas muy gustosas y delicadas.
40.— Interjección que sirve para ahuyentar a los gatos.
41.— Sombrero de copa alta y plegable.

SOLUCION AL ANTERIOR BOLIVIOGRAMA

AGENDA

PRESENCIA: Av. Mariscal Santa Cruz 1295, esq. Colón. Casilla de Correo 1451 Teléfonos: Dirección y Redacción: 0460. Admin'stración: 11125.

OTROS TELEFONOS DE INTERES GENERAL:

Retén de Bomberos: 26144
Asistencia Pública: 22111
Estación Central: 25694
Aereopuerto LAB: 11157
Aereopuerto Panagra: 12168
Aereopuerto Braniff: 25706
Policía: 26128
Tránsito: 26146

FARMACIAS DE TURNO (Del 13 al 20 de marzo).
Fénix.— Plaza San Francisco 339 — Teléfono 25110.
La Paz.— Plaza del Estadio — Teléfono 26253.
Andina.— Evaristo Valle 172 — Teléfono 25100.
El Carmen.— Plaza Venezuela 1439 — Teléfono 28223.
San Damián.— Max Paredes 535.— Teléfono 12193.
Santa Fe.— Avenida Arce 2332.

FUNCION DE LA EMPRESA PRIVADA EN EL DESARROLLO

—I—

Por: JOSE ROMERO LOZA

El Presidente de la Confederación de Empleadores de Bolivia Dr. José Romero Loza, en la primera reunión anual de empresarios privados inaugurada en Santa Cruz, hizo el siguiente análisis económico.

Un destacado estadista americano dice que el lenguaje del siglo XX es el lenguaje del desarrollo queriendo significar que este tema constituye la preocupación dominante para el destino de los pueblos. Por eso mismo, no es posible sustraernos a su influencia y porque es nuestro lenguaje pertenece, en cierta forma, al dominio de todos y no podemos dejar de emplearlo. Esta es, tal vez, la razón porque el desarrollo económico de una u otra manera, será el tema de esta reunión.

DEMOCRACIA, DESARROLLO Y PLANEAMIENTO

Hasta principios del presente siglo no existió, relativamente hablando, lo que se llama la explosión demográfica. Sin presiones alarmantes, la producción creció a un ritmo mayor que la población y ese balance favorable determinó el desarrollo de los pueblos. Pero la ciencia, la educación, los sistemas sanitarios perfeccionados, resultado precisamente de ese desarrollo, triunfaron sobre las epidemias y las plagas y redujeron verticalmente los índice de mortalidad. El resultado fue el crecimiento inusitado de la población: mil millones de habitantes en sólo los últimos veinte años, mientras que para doblar los 250 millones de personas que existían en tiempo de Cristo se precisaron 16 siglos. Este hecho alteró los términos de la ecuación. En la mayoría de los países pobres, donde no se conoce lo que se llama "birth control", la población aumenta a un ritmo mayor que la producción y el resultado es el analfabetismo, el hambre, las villas miseria, es decir el subdesarrollo con sus ominosas consecuencias.

Sólo una respuesta existe para modificar este inquietante panorama y es producir en proporción mayor que el aumento de la población. A eso se llama desarrollo. Muchos pueblos han comprendido el dramático dilema, y han afrontado la situación clarificando sus ideas, escogiendo métodos, señalándose metas y poniendo en marcha, sin demora, sus mecanismos ejecutivos para inclinar en su favor los términos de la batalla entre producción y población.

No hay, por tanto, más remedio para ganar en esta carrera por la supervivencia en condiciones de bienestar por lo menos mínimas que acelerar el desarrollo y este hecho debe conducir, en actitud lógica, a desestimar toda acción innecesaria, todo desperdicio de esfuerzo, toda inversión antieconómica; a eludir gastos supérfluos, a eliminar actividades improductivas, en fin, a planificar, o sea, a "realizar esfuerzos sistemáticos para acelerar y encausar los procesos de desarrollo económico y social en direcciones preestablecidas y hacia objetivos cuantificados". La planeación "implica pues, la selección deliberada de objetivos determinados, el señalamiento de políticas y programas y la asignación de los recursos necesarios para su realización" (Grupo de expertos en la Conferencia de Punta del Este).

Ante este enunciado tan vasto y tan generalmente aceptado han surgido, sin embargo, planteamientos dispares que han suscitado controversias que todavía continúan. ¿Quién debe planificar? y quién o quiénes deben ejecutar lo que se ha planeado? El Estado o la empresa privada? Los partidarios de la planeación privada o "voluntaria" dicen por boca de Henry Hazlitt: "el enorme atractivo que la idea de que el Gobierno planee la economía tiene para tantos intelectuales y políticos en la actualidad, descansa en un equivoco sencillo pero notorio. Los apóstoles de la planificación olvidan que cada uno de nosotros, en su carácter particular, está planeando constantemente para el futuro, con relación a su empleo, a su negocio, a su tiempo libre, a sus gastos, a sus ahorros para adquirir una casa o un automóvil o educar a sus hijos. Y a estos millones de planes individuales los coordina el mecanismo asombroso de la concurrencia y del mercado libre". En cambio, los partidarios de la "planeación global" inspirados por el americano J.K. Galbraith nos dicen por medio de José Antonio Mayobre y la mayoría de los cepalistas: una política de desarrollo basada en un programa global se propondría establecer objetivos más concretos para que los realice la comunidad en un período dado, asegurar en lo posible la compatibilidad y armonía entre esos objetivos y adecuar a las finalidades perseguidas los instrumentos de política económica que se utilicen".

En todo caso, fuera de los países socialistas, parece existir el consenso de que la planificación global sólo debe ser entendida como "la creación de condiciones favorables", como una meta orientadora y no como el señalamiento rígido y coactivo de determinados parámetros. Algunos casos prácticos, como el fracaso de los planes quinquenales de la India han aconsejado la renuncia a las recomendaciones de planeación global propugnados por la CEPAL; cuando más, se admite la programación específica de algunos sectores clave entre los que cabría señalar: bienes y servicios requeridos para ciertos grados estimados de crecimiento, recursos disponibles, prioridades en el uso de estos recursos, instrumentos de política económica que van a usarse, etc.

Por lo demás, cualquier planificación elaborada exclusivamente por el Estado o por el sector privado resultaría a todas luces incompleta, falta de coordinación y susceptible a naturales resistencias que perjudicarían los esfuerzos conjuntos y sincronizados que ambos sectores deberían desplegar para afrontar un problema que afecta e interesa a ambos. En Bolivia se ha elaborado un Plan Decenal de Desarrollo sin participación notoria del sector privado. Ese Plan fue presentado para su evaluación y recomendación de financiamiento al Comité de los Nueve creado por la Alianza para el Progreso que encontró que el Plan no esta ba bien dividido por sectores y carecía de proyectos específicos. Fue sustituido por un Plan Bienal, en que tampoco intervino el sector privado, pero mereció una oferta de financiamiento de 80 millones de dólares por parte de AID y el Banco Interamericano de Desarrollo. Sería interesante conocer en qué medida se han cumplido las metas del Plan Bienal. Bolivia ganaría mucho y no perdería nada si los planes de mejoramiento económico se elaboran con la concurrencia de todos los sectores intersados, sin exclusivismos perjudiciales.

LA REVOLUCION NACIONAL Y EL MEJORAMIENTO ECONOMICO

En 1952 se hizo en Bolivia una revolución cuya principal característica consistió en establecer una política de intervencionismo y dirigismo del secotr público en el campo de la economía. Esta secante e improvisada dirección eliminó, prácticamente hablando, a la empresa privada de su participación en los principales campos productivos. El Estado nacionalizó las minas y las puso bajo su administración directa, es decir, asumió la responsabilidad por el manejo de la principal fuente generadora de medios de pago y producción con que cuenta el país. Agregado a ello el control de la producción de petróleo, los transportes aéreos y ferroviarios, de gran parte de la producción de azúcar, cemento, leche y fósforos comprobamos que el Estado tiene en sus manos el dominio directo del 60% aproximadamente de la economía boliviana.

Teóricos de todos los matices han impugnado o defendido la tesis del intervencionismo estatal en el campo de la economía. No son éstos el lugar ni la oportunidad para discutir este problema cuya dilucidación plena no será jamás lograda. Consideramos preferible situarnos en una posición pragmática para desde ella juzgar el caso boliviano y sacar nuestras propias conclusiones ante los resultados económicos que han dejado al país el intervencionismo y dirigismo estatal.

1.— Déficit reales acumulados en los últimos cinco años:

Minería Nacionalizada	$us.	60.295.000.—
En los ferrocarriles	$us.	16.812.000.—
En los transportes aéreos	$us.	4.203.000.—
En la fábrica de leche	$us.	203.000.—

El déficit resultaría mucho mayor si se tomara la estadística de $us. 91.513.000.—

los doce años, pero no existen datos disponibles sobre los primeros siete años.

Fuente: Cámara de Industria

2.— Ingresos nacionales en 1951 ... $us. 51.597.230.—
Ingresos nacionales en 1964 ... $us. 32.050.000.—

3.— Contribución de la minería a los ingresos del Tesoro Nacional en 1951 38%

La misma contribución en 1964 8,30%

4.— Producción y exportación total de minerales en 1952 (antes de la nacionalización) ... 121.303 ton. mts.
Producción y exportación en 1963 ... 70.251 id

5.— Minas en explotación en 1952 ... 3.537
Minas en Explotación en 1964 ... 2.000

6.— Valor de las exportaciones de minerales 1951 $us. 135.986.000.—
Valor de las exportaciones minerales en 1963 $us. 80.530.000.—
Fuente: Conferencia de Prensa del Ministro de Economía 9|2|65.

7.— Entre 1952 y 1962 los índices del producto bruto interno disminuyen en minería, industria, construcción, comercio y sector de Gobierno. El resultado final se refleja en el producto bruto interno por persona (ingreso per cápita) que en 1952 es $us. 122.— y en 1963 sólo alcanza a $us. 102.— acusando un empobrecimiento por habitante del 20%.

Fuente: Estadísticas Económicas No. 6 USAID-Bolivia, octubre 1964.

Los resultados transcritos no pueden ser más evidentes y hacen innecesarios mayores comentarios. Responden, por otra parte, a la exigue en alguna forma han pasado por el dirigismo del Estado. Raúl Prebitch, cuya trayectoria no permite considerarlo como elemento conservador, califica el intervencionismo como "un fondo de inercia, de perpetuación de la ineficiencia que impide a la Administración Pública en América Latina adaptarse a las exigencias del desarrollo económico". Don Roberto Arce, destacadísimo experto y hombre público boliviano, al observar de cerca las realidades de la intervención del Estado en nuestro país ha expedido un informe objetivo en el que recomienda, con patriotismo e inteligencia, la adopción de determinadas medidas para rectificar los resultados negativos de tal situación. Infortunadamente sólo se ha alzado, para impugnar ese documento, las voces sectarias y politizadas de los organismos laborales, cerrando los ojos a la realidad pero logrando frenar cualquier acción gubernativa sólo con la fuerza de ideas fantasmas que nada tienen que ver con los hechos.

JOSE ROMERO LOZA

PAPEL DEL ESTADO EN EL CAMPO DEL DESARROLLO

De lo que antecede no debe, sin embargo, extraerse la conclusión de que el Estado tendrá que marginar su acción en el proceso del desarrollo, convirtiéndose en simple observador. De ninguna manera. El Estado tiene que jugar un rol vital en esa básica evolución, aunque para cumplir con la eficiencia y responsabilidad que la obra requiere, debe circunscribirse a lo que su esencia y posibilidades se lo permiten. Su campo de acción es el de la infraestructura económica, sin restarle tampoco su intervención excepcional en otros campos en los que el interés común comprobado, o la inacción de las fuerzas privadas así lo exijan. La infraestructura es el requisito previo para el desarrollo. No podrá promoverse acción importante de producción si no están dadas las condiciones para que ésta pueda realizarse. Sin caminos, regadío, educación, no podrá generarse el desarrollo integral de ninguna comunidad. Por consiguiente, no puede el Estado emplear o perder sus limitadas disponibilidades de recursos en obras empresariales extractivas o de transformación, descuidando por ello la infraestructura básica. No resulta un contrasentido invertir aisladamente recursos que arrojan pérdidas, en minas, ingenios azucareros o fábricas de leche, cuando existen numerosos puntos de estrangulamiento en la infraestructura del país y regiones como Cochabamba, Santa Cruz o Potosí se hallan estancadas por falta de energía eléctrica o de buenas vías de comunicación? Tiene pues el sector público que actuar concentrando sus energías en tres aspectos esenciales: a) Atención preferente a la infraestructura; b) Función reguladora, promotora y protectora de la producción; c) Expansión de los servicios primarios como educación y sanidad.

Países como Méjico que en más de un sentido puede constituir para Bolivia un ejemplo inspirador aunque nuestros demagogos lo suelen citar como ejemplo socializante, lo han comprendido y ejecutado de esa manera. El señor Víctor J. Urquidi, Asesor del Banco de Méjico y de la Secretaría de Hacienda, dice en un interesante estudio: "Méjico se caracteriza por un crecimiento de la industria que, en lo fundamental, ha sido orientado y promovido por el Estado, pero que en su mayor parte ha sido llevado a cabo por la empresa privada". "El sector público en Méjico ha actuado decididamente y de diversas maneras en la ampliación de la base industrial, en tanto que el sector privado ha sabido aprovechar, demostrando tener capacidad e iniciativa, las nuevas oportunidades que el desarrollo económico general de Méjico le ha presentado. La acción del Estado en materia de industrialización —continúa— no habría tenido éxito sin la respuesta favorable de la iniciativa privada y ésta no habría desempeñado el papel que le caracteriza hoy si el Estado hubiera permanecido relativamente pasivo". Finalmente expresa esto, que es importante: "El uso de los instrumentos fiscales, monetarios y administrativos sirve para establecer un marco general de política económica con el propósito de estimular al sector privado a dirigir su esfuerzo en determinado sentido. La industrialización mejicana ha contado desde un principio con una política que le ha sido propicia al aceptarse la necesidad de la protección arancelaria. Asimismo, existe un régimen tributario que no grava las utilidades en forma excesiva —antes bien ofrece diversas exenciones impositivas— ni fija a las personas cargas fiscales que lesionen su capacidad de ahorro. En los últimos veinte años se ha adoptado además una política de crédito que favorece en especial al sector industrial y que orienta recursos del mercado de capitales a las necesidades de mediano y largo plazo de la industria manufacturera. Por otro lado, las condiciones relativas a la participación de capital extranjero en el desarrollo no son restrictivas".

En varios países latinoamericanos se hacen présentes los primeros síntomas de una política de desnacionalización como resultado, precisamente de las consecuencias negativas que la intervención del Estado significó al proceso de desarrollo. En la Argentina se estudia la desnacionalización de las compañías de gas, de electricidad y navieras. En Colombia se han vendido al público las acciones de Acerías Paz del Río. En el Brasil empieza una reacción contra la intervención fiscal. En Chile la política del Gobierno se inclina francamente por las sociedades mixtas.

FUNCION DE LA EMPRESA PRIVADA EN EL DESARROLLO

Circunscrito dentro de los límites mencionados el rol del Estado cabe preguntarse: ¿Cuál será la función del sector privado? Cómo deberá llevarse a cabo? En qué medida la ha cumplido hasta ahora y por qué razones no ha podido cumplirla plenamente? Empecemos por afirmar que a nuestro criterio son las funciones que debe cumplir la empresa privada en los procesos de desarrollo: 1.— Coordinar con el sector público en la formulación de los programas y 2.— Invertir capital para llevar a la práctica los proyectos delineados, organizándolos, financiándolos y manejándolos. Aunque el enunciado de los puntos anteriores es sencillo su cumplimiento es altamente complejo y difícil y sus proyecciones y alcances revisten importancia para el porvenir de las naciones y de sus poblaciones.

Si bien los países de la Europa occidental, de Estados Unidos y otras regiones han alcanzado en mayor o menor grado sus progresos gracias a la eficaz acción de la empresa privada, no es menos cierto que en Bolivia y algunos países latinoamericanos no ha sido así. Los que son numerosos los factores negativos que han conspirado contra la eficaz conducta de dicho sector. Creemos que será ilustrativo enunciarlos para fijar con exactitud sus aspectos determinantes:

(Continuará)

Televisión en colores

Por EBERHARD LINDNER

Es probable que ya en el año de 1967 la llamada "quinta pared de la sala de estar", o sea el cristal esmerilado del aparato de televisión se presente en varios colores. La Gran Bretaña y Francia desean esperar hasta 1968. Alemania, el primer país del mundo donde hubo televisión, tiene, por lo tanto, la posibilidad de ser el primer país de Europa con televisión en colores.

Después de una extensa serie de testes se presentó ahora en Berlín Occidental la televisión en colores. Se trata efectivamente de una de las maravillas técnicas de nuestro siglo. Ya en la televisión en negro y blanco la imagen se transforma 25 veces por segundo. Cada imagen consiste de 625 líneas horizontales y cada una de ellas de innumerables puntos. La imagen captada por la cámara de televisión, tiene que ser transpuesta en un sinnúmero de puntitos de claridad diferente. La emisora de televisión irradia por segundo 13 millones de informaciones, siendo la imagen recompuesta en el aparato de televisión por medio de un rayo electrónico.

La televisión en colores necesita, en cambio, por punto tres señales en lugar de uno. Cada punto consiste de tres pequeños campos de colores, a saber en los colores básicos amarillo, rojo y azul. Prácticamente se transmiten tres imágenes en los colores fundamentales. La vista humana compone, por decirlo así, la imagen en colores.

Como la imagen transmitida tiene que ser formada por tres rayos electrónicos, pueden producirse fácilmente falsificaciones de colores. Para combatir este riesgo, los técnicos alemanes desarrollaron el sistema "PAL" (Phase Alternation Line) que permite una buena estabilización de los colores. Cuando en una línea se observan cambios de colores, en el sistema "PAL" la línea siguiente aparece automáticamente con el error en sentido inverso, quedando así compensado el error primitivo. La vista humana no registra este fenómeno.

Los peritos de varios países europeos se reunirán en el curso de este mes de marzo en Viena para decidirse en favor del sistema de televisión en colores más adecuado, pues además del método alemán están en discusión el americano y el francés. Por el momento, el sistema alemán (PAL) tiene las mejores probabilidades de victoria por evitar todas las deficiencias de los otros sistemas.

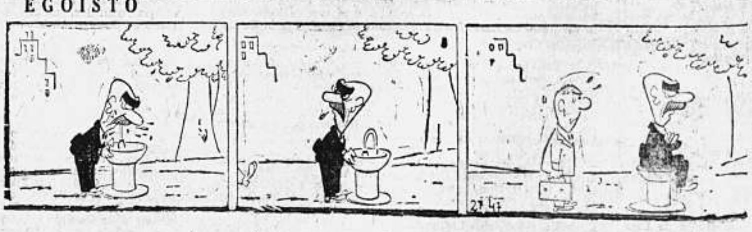
La industria alemana tiene que estar pronta para producir aparatos de televisión en colores a partir del año 1967. El manejo de los aparatos nuevos será semejante al de los aparato receptores en color blanco y negro. Hay, en cambio, una diferencia decisiva: la televisión en colores será bastamente más cara. Los alemanes que ya en la Navidad de 1967 quisieran tener su aparato de televisión en colores tendrán que gastar 2.000 a 2.500 marcos, o sea 500 a 625 dólares.

ANGELITO SPORT

TRIC Y TRAKE

GUMERSINDO

EGOISTO



PRESENCIA

DIRECTOR: HUASCAR CAJIAS KAUFFMAN

CO-DIRECTOR GERENTE: ALBERTO BAILEY GUTIERREZ

La Paz (Bolivia), Lunes 15 de Marzo de 1965

Papel de la empresa privada

Se está realizando en Santa Cruz un Congreso importante: el de la empresa privada. Un atrasado concepto que ya no debiera estar vigente en nuestro medio ni en ningún otro, atribuye, en forma general y equívoca a la idea de "empresa privada" los calificativos severos y denigrantes del más puro y explotador de los capitalismos.

No es así, como todos sabemos.

En nuestro país hace tiempo que el empresario privado ha adquirido un concepto claro de su misión en el trabajo por el desarrollo. Y ello ha sido posible por un convencimiento interior muy ajeno a la explotación y el engaño. Un convencimiento sobre la misión social, la misión patriótica y de liderato responsable que tiene el empresario privado.

De allí ha venido un movimiento que hemos notado con satisfacción en los últimos años: el de capacitación de los directivos empresariales. Hombres de empresa en forma privada, por una parte, e instituciones de visión y trascendencia como UNIAPAC y el Comité Boliviano de la Empresa Privada, por otra, tienen importancia decisiva en este movimiento que acusa una conciencia progresista, de justicia social, de sensibilidad ante los problemas nacionales y de ilimitadas posibilidades para el vasto futuro de nuestra lucha por el desarrollo.

No son pocas ni pequeñas las dificultades y frustraciones que han tenido que afrontar en los años pasados los empresarios privados. Con una economía sumamente débil, con medidas de demagogia pura y sin sentido, con limitaciones increíbles en el mercado y en la posibilidad de adquisición del pueblo, con atropellos de varias clases y matices, con exigencias ilimitadas, con un contrabando tolerado y fomentado, con una ley de inversiones que prometía facilidades que en la práctica no era posible obtener, la empresa privada estaba destinada a perecer. Su subsistencia demuestra una gran voluntad de lucha y una visión nacional en muchos hombres de empresa.

La posición de los empresarios privados en el Congreso que comentamos y que conmemora las bodas de oro de la Cámara de Comercio e Industria de Santa Cruz, nos está mostrando un futuro mejor en este terreno. El país parece haber aprendido una lección importante: la empresa estatal es importante pero no puede ser el todo de la economía. La experiencia ha sido dura y dolorosa. Los efectos de un estatismo exagerado que quiere ocupar el sitio de la empresa privada y dedicarse a la producción, por ejemplo, han causado serias dificultades a la economía nacional.

Poniendo a la empresa estatal en su lugar: preparar las condiciones de la inversión, llevar adelante las obras públicas y de infraestructura esencial, cabe esperar una colaboración con la empresa privada en la ingente tarea del desarrollo del país. Y allí el inversionista privado y el hombre de empresa tienen un campo enorme, insospechado hace algunos decenios en el antiguo concepto de empresa privada.

El Estado tiene que crear un clima propicio para este entendimiento y esta colaboración. Muchas piezas de legislación tendrán que ser cambiadas y mejoradas. Los hombres de empresa privada, con el alma abierta a mayor y mejor preparación y actuación, tienen que lanzarse con coraje y serenidad a esta gran tarea nacional.

Japón, un puente entre Oriente y Occidente

Por LOUIS HALASZ

"Ahora que somos una potencia mundial, debemos asumir las responsabilidades que acompañan a ese papel" —declaró el Primer Ministro Eisaku Sato ante una atenta audiencia norteamericana, en Nueva York. Previó una mayor actividad y un papel a cumplir por Japón más independiente como un puente entre Oriente y Occidente. Sugirió que debido a su base oriental, combinado con la influencia occidental, Japón está en una excelente posición de servir como uno de los medios de llevar la estabilidad a la "turbulenta escena asiática".

El Primer Ministro mismo sirve como un excelente ejemplo de esa mezcla única de Oriente y Occidente que es Japón. Es el personaje típico de Japón, de pequeña estatura y rechoncho, pero vestido impecablemente según la moda occidental. Hablaba inglés, y las conversaciones con los periodistas se desarrollan en un estilo occidental. Es cortante, conciso y vagamente diplomático sólo cuando es necesario. Sonríe con facilidad y tiene un gran sentido del humor.

Con estos antecedentes, no sorprende la inmediata simpatía que sugiera en la relación entre el Premier y el Presidente Johnson. Todo indica que su reunión se llevó a cabo sobre bases iguales. Analizaron los problemas mundiales como así también los medios por los cuales podrían cooperar. Sin embargo, el señor Sato sostuvo también la posición del Japón en cuanto al control de los Estados Unidos que debería ser levantado sobre Okinawa y las Islas Benin, como así también el deseo de su país de expandir el comercio a China Roja.

Al hablar de los grandes problemas de Asia, particularmente de Viet Nam del Sur, el señor Sato declaró que las soluciones sólo se podrían basar en el "camino asiático", en que el tiempo es el mayor factor. "Ultimamente se registraron negociaciones" —declaró— "pero es el tiempo el elemento fundamental". Sin lugar a dudas, los periodistas tenían la impresión que juzgaba con cautela a los Estados Unidos respecto a las acciones apresuradas, llevadas a cabo con el fin de obtener resultados rápidos en Asia, cuando la paciencia, firmeza y la perseverancia llevarían a una solución.

Respecto a la cuestión china destacó sucintamente la política de Japón: "A pesar de nuestras fuertes diferencias ideológicas, creemos que es útil mantener un contacto "de facto" en asuntos como comercio no estratégico" y agregó que "es imposible para nosotros ignorar nuestras relaciones con cerca de 700 millones de chinos que viven en el Continente. Queremos un activo comercio que beneficie a ambos lados".

Al referirse a la mediación de Japón entre Malasia e Indonesia, el señor Sato destacó que no tuvo éxito, y luego volvió a la cuestión del retiro de este último país de la UN, calificándolo de "infortunado". El Primer Ministro parecía creer que el retorno de Indonesia a la UN sería necesario

(Pasa a la Pág. 6)

Un millón y medio de peregrinos visitarán Santiago de Compostela en su año jubilar

Por RAUL SOLLA

Alrededor de un millón y medio de peregrinos, procedentes de todos los rincones del mundo, pero en especial de Europa e Iberoamérica, acudirán a Santiago de Compostela en el Año Jubilar de 1965, para postrarse ante la tumba del Apóstol y dar el tradicional abrazo a la imagen pétrea.

En el presente Año Santo el noveno que se celebra en el siglo actual. La periodicidad del jubileo santiagués viene marcada por la fecha del veinticinco de julio, festividad del martirio del Apóstol: cuando este día coincide con un domingo se conmemora el Año Jubilar. El último fue el de 1954, en el que ganaron el jubileo cerca de setecientas cincuenta mil personas —cifra que se espera duplicar en el actual—, y los próximos años jubilares compostelanos, en lo que resta de siglo, serán 1971, 1976, 1982, 1993 y 1999; su frecuencia va desde cinco años, como mínimo, hasta once, como distancia máxima.

LA GRACIA DEL JUBILEO

A las cuatro de la tarde del último día de 1964, el Cardenal Arzobispo de Santiago abatió, con un martillo de plata, obra del platero santiagués José Bao Martínez, el ligero muro de la Puerta del Perdón, cerrada a cal y canto en los que transcurrieron desde el último año jubilar. Se iniciaba el Año Santo 1965.

A lo largo de doce meses todo peregrino podrá lucrarse de las gracias del Año Santo, concedidas en bula papal. Los únicos requisitos son los de comulgar en las debidas condiciones y rezar cinco avemarías ante el altar del Apóstol. Consisten estos beneficios espirituales en indulgencias plenaria y remisión de las culpas por cualquier confesor. Con excepción de los pecados de herejía mixta, se perdonan todos los demás, incluso aquellos cuya absolución está reservada a la Santa Sede. Una gracia más puede obtenerse aún: la conmutación de todos los votos y promesas hechas a Dios y a los Santos salvo los de guardar perpetua castidad y entrar en estado religioso, cuya dispensa se reserva únicamente al Papa.

No es requisito indispensable para obtener las gracias jubilares el cruzar la Puerta Santa, aunque la mayoría de los peregrinos lo cumplen por devoción.

EL PRIVILEGIO DEL AÑO SANTO

Dos ciudades únicas del mundo —Roma y Santiago de Compostela— gozan del privilegio del Año Santo. El Año Jubilar santiagués fue instituido en 1122 por el Papa Calixto II mientras que Bonifacio VIII creó el romano, en 1.200. Este último que habría de celebrarse cada cien años, fue reduciendo su periodicidad y, actualmente sólo trascurren veinticinco años entre un Año de Roma y otro. De coincidir en idéntico año los dos jubileos, el romano y el compostelano (en lo que resta de siglo no sucederá ni una sola vez), ambos se celebran simultáneamente, según disposición de Sixto V en 1585, no derogada.

En la conmemoración ordenada del Año Santo Compostelano, a lo largo de los siglos, hubo algunas excepciones de carácter extraordinario. El hallazgo de las reliquias del Apóstol Santiago en las excavaciones de lo que es hoy la cripta de la catedral, en 1885, fue motivo de la concesión de un jubileo a Compostela para ese año y no para 1886, al que correspondía la conmemoración. Por otra parte, el Año Jubilar de 1937, por privilegio único en la historia, se prolongó a todo el año 1938.

ENTRE LA HISTORIA Y LA LEYENDA

La evangelización del Apóstol Santiago en tierras de España es una piadosa tradición, sin demostrar científicamente. El mismo aroma de leyenda envuelve al sepulcro del Santo que parece ser que fue descubierto, en un paraje de las costas de Galicia, en el 812. Reinaba entonces en Asturias y Galicia Alfonso II el Casto. Carlomagno era emperador de Occidente y el Papa León III ocupaba la silla romana. Atraídos por el rumor de los milagros que se obraban en el lugar del descubrimiento comenzaron a llegar de todas las regiones de Europa hasta Compostela grupos de fieles. A los pocos años Santiago se convirtió en uno de los centros de atracción espiritual de Occidente. Tal era su fama que en 1122 Calixto II concedía al santuario las gracias del jubileo.

El cuerpo decapitado del Apóstol se encuentra en Compostela pero también existen en el mundo varias reliquias del patrón de España, o que a él se atribuyen algunas sin demasiado fundamento.

EL "CAMINO DE SANTIAGO"

A partir del siglo XI las peregrinaciones a Santiago fueron un fecundo intercambio de conocimientos científicos y artísticos entre los pueblos y las culturas de Europa. El "Camino de Santiago", que penetraba en España desde Francia por Roncesvalles y Somport, para seguir a Pamplona, Puente de la Reina, Estella, Logroño, Nájera, Santo Domingo de la Calzada, Burgos, León, Astorga, Ponferrada, Lugo y, finalmente, Santiago de Compostela, significó en lo religioso, un factor decisivo para reforzar la unidad cristiana de Occidente; en lo político, la unidad de España con Europa ante la expansión islámica; en lo social, acercamiento y comprensión entre los pueblos; en el aspecto artístico, fue el cauce del arte románico; y, lo económico, significó la prosperidad económica de todas las regiones y ciudades que atravesaba.

Reyes y plebeyos, Obispos y clérigos, mercaderes, pícaros y santos, artistas y soldados, recorrieron la ruta jacobea, sobre la antigua calzada romana, para obtener en Santiago la gracia del jubileo. Santiago, produjo asimismo un renacimiento anticipado de la medicina. Fue la primera ciudad de Europa donde se crearon centros de socorro para desvalidos y enfermos que acudían a Compostela para implorar su curación. La abundante presencia de los enfermos hizo que en los templos y fondas se empleasen sahumerios de hierbas aromáticas para purificar el ambiente. Este fue el cometido del gigantesco "botafumeiro" de la basílica compostelana: perfumar el cargado aire del templo. Por su parte Galicia, León y Navarra, regiones de paso de las peregrinaciones, organizaron servicios médicos de asistencia; en el de Roncesvalles se organizó, en 1132, por primera vez en la historia un servicio de "mujeres enfermeras".

EL AÑO SANTO COMPOSTELANO

Las condiciones han variado hoy. Los romeros llegarán en mucha más abundancia pero no andando o a lomos de incómodas mulas, sino en los más modernos medios de comunicación, aunque el espíritu sea el mismo que en los lejanos siglos del "Camino de Santiago".

Las sencillas y frugales posadas de la ruta jacobea siguen hoy en guardia, al borde de la carretera, aunque convertidas en brillantes hoteles o acogedores paradores. Todo continúa idéntico: al final del camino siempre estará Santiago, con sus estrechas calles, sus viejos campanarios y su maravillosa basílica, que espera, ansiosa, la llegada de un millón y medio de peregrinos del mundo entero.

El régimen de información en España

(Inter Press Service).

¿Saben ustedes lo que dice mucha gente de derechas en España? Pues dicen (asómbrense ustedes):

—No, ciertamente aquí no hay libertad de prensa. oPer es que no hay libertad de prensa en ninguna parte del mundo. No la hay en Estados Unidos, donde la información es manejada por los grupos oligárquicos y el capital. No la hay en los países comunistas, donde el Estado controla estrechamente todo. No la hay en los países subdesarrollados, donde los ricos oprimen a los pobres. No la hay en la civilizada Europa, donde se obra con prejuicios, donde la masonería, el judaísmo, el capitalismo y los partidos políticos ahogan la libertad de información.

¿Y saben ustedes que hay mucha gente que se cree todo eso que cuentan los señores de derechas?

A veces dan ganas de contestar a dichos señores:

—Hombre, es cierto... Libertad, libertad, libertad de la buena, no la hay en ninguna parte. La libertad es una meta, no una realidad conseguida. La libertad es una conquista de todos los días, una lucha por un camino hacia un ideal en, y un compromiso por vivir una vida libre. Siempre habrá cosas que se opongan a esa libertad, que la recorten, que la corrompan, que la perviertan. Pero, oigan ustedes, siempre puede haber más libertad y menos libertad. Y, lo que es más importante, los hombres de buena voluntad, los buscadores de la archimencionada libertad, deben reconocer a ésta como un principio e intentar construir las estructuras de acuerdo con ese principio. Queremos decir: en ningún sitio hay libertad de prensa, pero en unos hay más libertad que en otros. Porque hay más ganas de ser libres.

Después de todo este preámbulo un tanto ideológico ustedes se dirán:

—Bueno ¿y qué? ¿Hay libertad de prensa en España o no la hay? ¿Hay libertad en España o no la hay?

Pues no señores, no hemos de ser nosotros los que respondamos a eso. Que es difícil y comprometido el hacerlo. Y que entra dentro del terreno de lo opinable. Claro que, para no dejarles a ustedes con la miel en la boca, les diremos cómo están las cosas en España. Y ustedes opinan si hay libertad o no. Que nosotros no opinamos. Ni hablar.

Dice el artículo primero de la Ley de prensa de 1938 (la guerra civil comenzó en 1936 y la victoria franquista fue en 1939) "Correspon de al Estado la organización, la vigilancia y control de la institución nacional de la prensa periódica. En este sentido compete al servicio encargado del servicio Nacional de Prensa (hoy Dirección General de Prensa) la facultad organizadora de la misma".

Y sigue: "En el ejercicio de la función expresada corresponde al Estado: la regulación del número y extensión de publicaciones periódicas. La intervención en la designación del personal directivo. La reglamentación de la profesión de periodistas. La vigilancia de las actividades de la prensa. La censura, mientras no se disponga su supresión. Cuantas facultades se deduzcan del precepto contenido en el artículo primero de esta ley".

Pues ahí tienen ustedes... Les vamos a hacer ciertas aclaraciones.

Como hemos dicho la Ley fue promulgada en 1938, en plena guerra civil. Además, esa censura que depende del Estado, hasta que no se suprima, no se ha suprimido todavía. Quiere esto decir que leen puntos y comas de cada información aparecida en los periódicos, antes de que aparezca. Y que tachan lo que quieren. Lo que es peor: si además luego no se publican las noticias que el Estado quiere que se publiquen, el Estado entonces toma represalias a través de la censura misma, ejerciéndola arbitrariamente.

Bueno, no les queremos cansar con chismes jurídicos. Baste decirles que el último párrafo del artículo citado, donde se dice: "cuantas facultades se deduzcan, etc.... etc...." es tan ambiguo que puede incluir lo que se quiera. Yo, con mi libre albedrío, puedo deducir que de la misión de controlar, organizar y vigilar la prensa se deduce el que puedo emplear la fuerza pública para obligar a realizar determinados actos... Esto es un ejemplo. Casos como ese se han dado muchos. Si señores: el Estado español cumple fielmente con la misión que le encomienda la ley: controlar y orientar la prensa.

Después de todo esto, ¿qué hay de la tan traída y llevada liberalización? Pues miren ustedes: la censura sigue existiendo (y es muy rígida en la actualidad), la ley de 1938 sigue vigente y una muy "requetecacareada" nueva ley de prensa se ha quedado encima de la mesa de no sé sabe qué despacho, sin llegar a ver la luz. El Estado sigue organizando y controlando, como es su deber.

¿Qué quieren que les digamos? ¿Hay libertad de prensa o no hay libertad en España el Estado controla, si el Estado vigila, si el Estado organiza y el Estado se toma cuantas atribuciones se deducen de todo lo anterior en España.

EN MADRID SE REALIZARA VIII CONFERENCIA INTERNACIONAL DE SOCIOLOGIA RELIGIOSA

MADRID. (NA). — La VIII Conferencia Internacional de Sociología Religiosa se realizará en Barcelona, España, en julio del presente año.

Al evento asistirán alrededor de doscientos sociólogos de todo el mundo. El secretario general de la conferencia, Dr. Rogelio Doucastella, manifestó que no solo tomarán parte en la reunión sociólogos católicos sino también protestantes, que incluso desarrollarán conferencias.

El Dr. Doucastella, quien también es director del Instituto de Sociología y Pastoral Aplicadas de España, ISPA, dijo que toda confesión religiosa necesita conocer al hombre en todas sus dimensiones sociales y descubrir hasta qué punto se halla condicionado, en su comportamiento religioso, por el medio en que vive: la economía, la cultura, la tradición, la política, la misma geografía y las condiciones del "habitat" en que se desarrolla y, por supuesto, la etnología y la historia inciden en él e influyen considerablemente sobre sus actitudes religiosas.

Por ello la necesidad de la sociología religiosa, una nueva ciencia ya que no hace más de 30 años que aparecieron los primeros trabajos en este campo.

Señaló el sociólogo español que la conferencia tenía relación con el concilio: "El Vaticano II es un concilio que se ha propuesto, como objetivo primordial, la adaptación de la Iglesia a la nueva problemática que le presentan la vida y la cultura modernas. Mucho más que la unión de las Iglesias, ha sido la propia revisión de vida y examen de conciencia de la Iglesia Católica, lo que ha preocupado a los padres conciliares. Entonces es indudable que un conocimiento científico de sí misma, basado en las buenas técnicas de la psicosociología, hará posible llegar a lo más profundo del alma humana y entender mejor cómo la Iglesia debe aplicar sus normas al hombre de hoy".

"En la actualidad son unos veinte los centros nacionales existentes en el mundo católico, dedicados a estas tareas. El Concilio ha despertado mucha inquietud en este campo de la investigación sociorreligiosa. Hay países como Holanda, en los que la Iglesia sostiene un Instituto Nacional, que utiliza para la planificación de todas sus tareas, problemas de inmigración, universitarios, matrimonios mixtos, nuevas parroquias etc., de esta manera se evita la dispersión y puede lograr más eficacia en los equipos investigadores".

"El tema general (de la conferencia) de todos sus trabajos es "La problemática religiosa creada por el paso de una sociedad pretécnica a una sociedad industrial y urbana" es decir, el estudio de todos los fenómenos causados por el urbanismo actual, por el paso de una sociedad rural a la actual civilización urbana".

Unión Económica Latinoamericana

Por ROBERTO SANTAMARIA

BOGOTA. (IFS). — La Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC) ha dado dos importantes pasos. Al hacer un análisis de la reciente reunión de ocho semanas celebrada en Bogotá, los economistas de la Alianza se muestran esperanzados debido a la aprobación de la primera lista común de productos de libre comercio y a la decisión de proseguir las negociaciones en pro de otras formas de integración.

Aun cuando no ha logrado un progreso tan dramático como el obtenido por el movimiento de integración centroamericana, la ALALC representa el intento más significativo realizado hasta ahora para transformar en realidad el viejo sueño latinoamericano de una unión económica. Los nueve miembros de la ALALC —Argentina, Brasil, Colombia, Chile, Ecuador, México, Paraguay, Perú y Uruguay— cuentan con una extensión territorial dos veces mayor que la de Estados Unidos y una población de 175 millones de habitantes, lo que representa el 80 por ciento de la población total latinoamericana.

Las negociaciones de la primera lista común consumieron más de siete semanas de la conferencia, y en dos oportunidades las diferencias de opinión casi hacen fracasar las conversaciones. Pero al final, todos los miembros de ALALC, con la excepción de Uruguay, firmaron el convenio.

Bajo los términos del Tratado de Montevideo, que estableció la Asociación en 1960, la colocación de un producto en la lista común significa que el producto estará libre de todos los impuestos en su comercio entre las naciones signatarias en 1973, cuando se espera que el acuerdo obtenga plena vigencia. El Tratado de Montevideo estipula la celebración de cuatro negociaciones sobre listas comunes. Cada una de ellas agrega a la lista común un 25 por ciento de los productos comprendidos en el comercio entre las naciones miembros. La reunión de Bogotá cumplió con este requisito.

Los productos colocados en la primera lista común incluyen cinco de naturaleza básica: café, algodón, cobre, cacao y bananos. Estos productos representan más del 17 por ciento del comercio actual entre las naciones de ALALC.

También se progresó al agregar unos 250 productos a las listas nacionales de concesiones, otorgadas por las naciones individuales, no necesariamente de carácter recíproco, y que tienen vigencia inmediata. Con estos nuevos productos, llega a 8.750 el número de concesiones vigentes negociadas bajo la ALALC.

A largo plazo, el resultado más significativo de la reunión podría llegar a ser una detallada resolución aprobada que comprende el estudio por parte de la Asociación de otras metas integracionistas y no sólo las reducciones de tarifas. Esta medida comprende la realización de importantes estudios sobre el establecimiento de un sistema de crédito para el comercio y sobre los problemas relacionados con la uniformización de las políticas aduaneras. También decidieron iniciar estudios sobre las restricciones actuales a las importaciones impuestas por políticas monetarias, en la esperanza de eliminarlas eventualmente.

Preparativos para Congreso Mundial de Prensa Católica

Nueva York, (NA).— Figuras de la prensa católica de todo el mundo se reunirán en esta ciudad del 18 al 22 de mayo para el 7º Congreso Mundial de la Prensa Católica, el primero celebrado fuera de Europa.

El Presidente Johnson ha sido invitado para que pronuncie un discurso en el banquete cívico del congreso, de acuerdo al programa elaborado por los auspiciadores.

Varios funcionarios de la Iglesia, incluyendo al cardenal Francis Spellman, de Nueva York, renombrados periodistas católicos y personas prominentes en el movimiento de derechos civiles y la prensa secular estarán presentes en el congreso. Las sesiones tendrán lugar en el Hotel Waldorf-Astoria.

Los auspiciadores son la Unión Internacional de la Prensa Católica, que tiene su secretario en París, y la Asociación de la Prensa Católica de los Estados Unidos y el Canadá que han unido sus convenciones anuales al congreso mundial.

Raimondo Manzini, editor del L'OSSERVATORE ROMANO, el diario de la Ciudad del Vaticano, y presidente de la Unión Internacional, inaugurará la convención el 18 de mayo.

Los periodistas se reunirán para tratar el tema: "La Verdad en la Búsqueda de la Libertad".

Las sesiones y los participantes que han sido programados son:

—"La Relación de Libertad y Autoridad". Barret McGurn del NEW YORK HERALD TRIBUNE, moderador, y el obispo Ernest J. Primau, de Manchester y el R.P. Robert Tucci, S.J., editor de CIVILITA CATTOLICA, Roma, conferencistas.

—"Libertad en la Prensa Católica", Alejandro Granados, editor de NOTICIAS ALIADAS, Lima, Perú, y Robert Hoyt, editor del NATIONAL CATHOLIC REPORTER, Kansas City, Mo.

—"Conciencia y Libertad Religiosa", R.P. John Courtney Murray, S.J. editor de ESTUDIOS TEOLOGICOS, y el Rabino Arthur Gilbert, de la Conferencia Nacional de Cristianos y Judíos.

—"Libertad y los Derechos Civiles", Roy Wilkins, secretario ejecutivo d la Asociación Nacional para el Progreso de la Gente de Color.

—"Libertad y las Artes Creativas", Robert Ferguson, vicepresidente de Columbia Pictures; Dan Herr, director de CRITIC; Robert Crean, dramaturgo; y Charlton Heston, actor.

El cardenal Spellman ha sido designado para dar la bienvenida a los delegados en el banquete cívico del 20 de mayo. El cardenal Lawrence Shehan, de Baltimore, Director Episcopal del Departamento Noticioso del NCWC, presidirá la ceremonia de entrega de premios el 20 de mayo en el cual hablará Eric Sevarwid, de la CBS NEWS.

Otras tres reuniones se celebrarán en relación con el congreso. Ellas son: la tercera conferencia católica de recaudación de fondos, del 16 al 18 de mayo; la convención de la Asociación de Radiodifusores Católicos, del 16 al 18 de mayo; y un seminario de relaciones públicas auspiciado por la Oficina de Información de la Conferencia Nacional de Bienestar Católico, del 17 al 18 de mayo.

SE EDITA GUIA APOSTOLICA LATINOAMERICANA

Barcelona, España (NA).— La editorial Herder de esta ciudad, ha publicado la segunda edición, ampliada y mejorada, de la "Guía Apostólica Latinoamericana".

La publicación es obra del R.P. Carlos Alfaro, quien ha trabajado dos años en su preparación.

El Padre Alfaro inició su trabajo cuando era subsecretario de Apostolado Seglar y Organizaciones Internacionales del CELAM. La Guía fue corregida por ese mismo organismo en octubre de 1964.

Sus principales secciones son: Organización Jerárquica, Colaboración del Laicado, Organizaciones Latinoamericanas, Organizaciones Interamericanas, Organizaciones pro América Latina y Organizaciones Internacionales.

Tiene índices de siglas, onomástico, geográfico, de organizaciones y al último un índice analítico.

En su introducción, Monseñor Manuel Larraín, Presidente del CELAM, dice que la obra constituye un excelente y casi indispensable elemento de trabajo, no sólo para el mismo CELAM y sus distintos departamentos e instituciones, sino para cuantos desean conocer concretamente los nombres, direcciones y actividades específicas de las organizaciones apostólicas de nuestro continente.

...CIDADE MARAVILHOSA"

(Conclusión)

A la expedición Coelho se debe, ntre otras cosas dignas de mención y gratitud, el establecimien- o de un campamento en Guanabara donde se había construido na casa de piedra junto a un río que por este motivo llegó a er conocido con el nombre aborigen de **CARIOCA**, o casa del blanco, y dónde se derramó por vez primera sangre de mártires catequistas. Del vocablo carioca, por el que se conoce hoy a los hijos de Río, o **CARIOBA**, según Thevet y **CARIBOCA**, ajustándose a Couto de Magalhaes, también se a buscado la derivación etimológica "hombre blanco, forastero".

El río Carioca desembocaba por los brazos, uno en el extremo de a bahía, punto que fuera conocido como "Zapatero de Carioca", n nuestro tiempo Praia do Namorado, (nombre que honra a n probo magistrado, no teniendo, que yo sepa, otra romántica asociación), y Flamengo. El segundo, que era conocido como el Riacho do Catete, (monte cerrado), terminaba su curso en las inmediaciones del Morro de Leribe. Allí se irguió otrora la fortaleza de **Biraocu-Mirim**, donde sucumbió como héroe de leyenda el fundador de la urbe brasileña. En a **Várzea** (campo cultivado), junto al Morro Cara de Cao, (el de S. Juan actual), fue donde se fundó la ciudad de Río, y allí en otros tiempos podía leerse en el hito conmemorativo: "En este sitio, en 1565, se echaron los cimientos de S. Sebastiao de Rio de Janeiro". (Hoy se conserva este hito en el monasterio de los capuchinos).

Las bellezas naturales que posee como pocas ciudades del planeta, el carácter amable y extraordinariamente jovial, alegre, de sus hijos; caluroso clima pero atemperado por las brisas refrescantes del mar, con exactitud poco brasileña, como anota Zweig... Lo que Dios creó y lo que hizo el hombre. Todo —armónico conjunto que constituye la belleza— hace que el recién llegado, al pisar tierra carioca, se sienta transportado a un mundo bello, irreal casi, donde al parecer, para las fealdades y tristezas de la vida, cabida no hay! Zweig cita a **Tomé de Souza** que en pocas palabras declaró lo que todos, al contemplar Río por vez primera, ansían, pugnan, por exclamar: "Todo es gracia — es cuanto de ella se puede decir!". De mi parte, con esa impresión he hilvanado estos recuerdos, hoy que presento mi cordial salutación de cumpleaños a la hermosa ciudad.

Por eso tal vez en Río nació la samba, que es el arrullo, el cantarcillo de cuna de todo carioca digno del nombre. "El son de la samba/in crescendo se percibe/ De la jubilosa marcha la intensidad aumenta/De la calle brota, a las hojas trepa./Y atrapada queda en el aire/cuando el viento, en apacible vuelo/Con la noche juguetea". Así canta Ribeiro Couto. ¿Dónde nació este baile que el mundo entero ha conquistado? Foréis es de opinión que fue en las calles de Río, y no en una favela determinada, como la del Morro de S. Diego, que pasaba por haber mecido su cuna y que hoy las picotas del progreso han demolido. Nos asegura además que en el siglo pasado se cantaba el lundú: baile popular, particularmente de los negros, y que puede considerarse como su inmediato antepasado. La samba ha refinado y perfeccionado el ritmo.

En estos días corresponde referirse al carnaval carioca, —afamado en todo el orbe— que tiene por marco la urbe fluminense. "No la hay más hermosa en el mundo. No me desmentirá quien quiera que la haya visto una vez", ha escrito para la posteridad Zweig, al hacer esa poética e inimitable comparación con un abanico, y es en este marco soberbio que actúan tan gallardamente las "Escolas de Samba" —esencia misma de los festejos callejeros del carnaval. Eneida, en un artículo reciente "Viagem en torno do Carnaval", al proporcionarnos amenos detalles de la gran fiesta de su tierra, declara enfáticamente que en danzar o cantar la samba, en los movimientos de gracia y cadencia, con una negra o mulata, nadie puede competir, mencionando a las más antiguas entre las Escolas: "Deja Hablar", "Mangueira", "Imperio Serrano".

Heredero del **"entrudo"** de tiempos coloniales, o de la **"encamisada"** que se organizó celebrando el reconocimiento del rey Juan IV de Portugal (1641), del carnaval puede decirse que su prestigio lejos de disminuir, año tras años se acrecienta. Por doquier difundida su fama, esta fiesta sin igual ha triunfado de la fuerza misma de las transformaciones inevitables que a todo país han afectado. Carnaval de Río, alegre, loco, delirante! Un carioca viene al mundo principalmente para festejar la gran fiesta del terruño, y su innato optimismo y alegría no se acomoda a fechas ni le son fijadas horas determinadas. Es de todas ellas. Es de siempre! Y apenas llega la descendencia —está en su sangre— se aplica a imbuirla, a llenarla, de idéntica afición, de la misma vieja querencia...

Dichosa tierra! Decir que "Dios es brasileño", dicho tan conocido, es tan propio de ella, pues implica a la vez ciega confianza en sí, pero también honda preocupación de lo que ocurriría si El no resulta ser brasileño...! En la misma vena se repite: "En la noche Dios corrige los errores cometidos durante el día por los compatriotas...!".

E. A. Jáuregui Cusicanqui

Carnaval, MCMLXV.

Indonesia

Fuerte temblor mató a 71 personas y destruyó 2.800 casas en isla Sanana

Tokio, 15 (AP).— La Agencia de Noticias Nueva China informó hoy que un fuerte temblor mató a 71 personas y destruyó más de 2.800 casas, escuelas, tiendas y mezquitas, 14 puentes en la isla de Sanana, al este de las Celebes, Indonesia.

La agencia NCNA, mencionando a la agencia Indonesia Antara, dijo que "el temblor duró intermitentemente una semana, del 18 al 24 de febrero, en un promedio de cinco sacudidas al día, causando grietas en la tierra y hasta en las colinas.

Moscú, 14 (AP).— Una estación sísmica en Tashkent registró hoy a las 15.51 GMT un temblor con centro en Aganistán, informó la agencia Tass.

La fuerza fue registrada en tres 8 y 9 en la escala rusa de 12 puntos en Aganistán y en 5 en Tashkent.

EN NUEVA DELHI Y JULLUNDUR

Nueva Delhi, 14 (AP).— Nueva Delhi sintió un moderado temblor de tierra a las 021.25 hora local, 15.55 GMT, de hoy, durando cinco segundos. No se tienen informes de daños.

De Jullundur, a 240 kilómetros al norte de aquí, se informa que esa ciudad también sintió dos ligeros temblores casi al mismo tiempo, durando cinco y siete segundos.

Pakistán acusó a India ocupar su territorio

KARACHI, 14 (AP).— Pakistán acusó hoy a la India de ocupar "por la fuerza" un enclave de Pakistán oriental en la India anoche.

Una nota de la oficina de relaciones exteriores fue entregada esta noche al subcomisionado indio aquí exigiendo que la India retire a sus tropas inmediatamente.

La nota dice que las tropas indias ocuparon la población de Dahagram en el distrito de Rangpur de Pakistán oriental y alejaron a 1.500 habitantes de la región.

Castro criticó a la China roja y a la Unión Soviética

LA HABANA, 14 (AP).— Fidel Castro criticó anoche aparentemente a China comunista y a la Unión Soviética cuando airadamente denunció su división ideológica como "útil solamente al imperialismo".

Agregó que la división en el bloque socialista perjudica solamente "a pequeños países como Cuba y Viet Nam del Norte".

Castro habló en una reunión en la Uni[versidad] de La Habana y en el máximo tono de [...] que los Estados Unidos "están utilizando la [...] socialista para atacar en Viet Nam". Exp[licó que] Cuba no va a participar en ataques verba[les a] esos dos países porque "hablaremos solamen[te cuan]do haya algo útil que decir para nuestro c[ampo so]cialista y no útil para los imperialistas".

Castro dijo que "ya ha habido demasiada división y se ha hablado demasiado, lo cual sirve sólo a los propósitos imperialistas".

Castro exigió una y otra vez la necesidad por la unidad, diciendo que "la división ha debilitado a nuestro campo". Dijo que "el prestigio internacional revolucionario está sufriendo las consecuencias de esa división".

Se refirió airadamente a las acciones norteamericanas en Viet Nam y exigió "completa ayuda a Viet Nam del campo socialista, incluyendo armas y hombres", y alzando la voz dijo que "estamos en favor de que el campo socialista corra los riesgos necesarios y ayude a Viet Nam", aplaudiendo los miles de estudiantes que lo escuchaban y que empezaron a gritar: "Cuba y Viet Nam sí".

KHRUSHCHEV HIZO SU PRIM[ERA] APARICION EN PUBLICO D[ESDE] QUE FUE DESPOJADO DEL P[ODER]

Moscú, 14 (AP).— Nikita Khrushchev, al parecer rozagante, hizo hoy su primera presentación en público desde que fue derrocado hace cinco meses. Lágrimas corrían por sus mejillas cuando una multitud de rusos lo aplaudió.

El ex-primer ministro y jefe comunista, que ahora tiene 70 años de edad, se presentó como simple elector para depositar su voto en las elecciones locales, en un lugar situado a sólo dos cuadras del Kremlin desde donde una vez gobernó en forma suprema.

Al preguntársele cómo se encontraba, Khrushchev contestó:

"Como un pensio[nista] chevo. Nichevo". (...nial).

Giroulan informa[...] que los Khrushchev r[...] pensión mensual de [...] (513 dólares). Pero e[...] te hoy que habían [...] otros beneficios, com[o el em]pleo un automóvil co[n...]

Su esposa, Nina [...] viajó con él en e[l...] desde su nuevo de[...] Khrushchev se sentó [...] chofer.

Dos policías de m[...] se mantuvieron cerc[a de Khrush]chev. Pero no esta[ba claro si] era para protegerlo [o para evi]tar que estuviera [en contacto] con extranjeros.

No hay indicios de que Juan Perón regrese a Argentina

Madrid, 14 (AP).— Fuentes policiales dijeron aquí que no hay indicios de que el ex-dictador argentino Juan D. Perón trate nuevamente de volver a su país.

"Pasó el día en su residencia —indudablemente esperando noticias de la elección parlamentaria en Argentina— y parece muy improbable que intente volver al menos hoy" dijo una fuente policial.

Otras fuentes indicaron q' si el ex-dictador se propusiese entusiasmar a sus partidarios con su presencia en Argentina, "lo hubiera hecho antes del día de las elecciones y no después. Si Perón se ha resuelto a volver a Argentina, parece más razonable pensar que primero debe asegurarse de que los candidatos leales a él lograron resultados favorables".

Perón trató de regresar el 2 de diciembre de 1964, pero fue devuelto a España desde Río por las autoridades brasileñas. Aceptó luego una imposición española de que abandone toda nueva actividad política para poder quedarse en el país.

Algunas fuentes dijeron que tal aceptación era temporaria, pues el ex-dictador "de ningún modo ha renunciado a sus ambiciones políticas".

Parlamento británico inició guerra política por el programa laborista

Londres, 14 (AP).— La Cámara de los Comunes de Gran Bretaña se dirige hacia un período de guerra política por el programa laborista del Gobierno. Ambas partes se preparan para una guerra parlamentaria.

Con una mayoría en la Cámara de menos de doce votos, la situación es crucial para el Primer Ministro Harold Wilson, que fue elegido en octubre pasado por su programa "pongamos a Gran Bretaña nuevamente en acción", como lo dijo él en su campaña estilo Kennedy.

Pero después de seis meses, no se ha presentado un solo proyecto de ley referente a las promesas laboristas en la campaña. Un proyecto de control será presentado la semana próxima, y los impuestos a las corporaciones y a las utilidades capitales serán tratados el mes próximo con el presupuesto anual, pero medidas de controversia como la renacionalización del acero y la nacionalización de tierra vacante para construcciones se cree que han sido postergadas hasta que esté más adelantada la sesión.

Una razón para la demora es que la reciente crisis económica ha debilitadas energías del Gobierno. Otras razones no son claras

Un manifestante de los derechos civiles es conducido hacia la calle desde el hall del departamento de Justicia de Washington. Pertenecía a un grupo que se propuso sentarse en las oficinas y no retirarse de ellas. (AP Wirephoto).

Johnson pedirá al congreso garantias energicas para derechos de votación

WASHINGTON, 14. (AP.) — El Presidente Johnson pedirá mañana al Congreso las garantías más enérgicas para derechos de votación, que hayan sido establecidas nunca por el gobierno federal.

El Presidente confía en que tal legislación elimine, de una vez por todas, la causa de manifestaciones como las que han conducido a la violencia y a la muerte en Selma y en Marion, Alabama. La opinión pública y congresional por una ley enérgica recibió fuerte impulso por la acción de la Policía al contener una marcha de protesta en Selma el domingo pasado y la fatal golpiza recibida por el Reverendo James Reeb, clérigo blanco, en la pequeña ciudad de Alabama el martes por la noche.

Se espera que el Presidente envíe su mensaje al Congreso al mediodía. E.E.T. El proyecto de ley de la administración para lograr las metas anunciadas será presentado al Congreso después del mensaje.

Johnson informó a los periodistas que dijo al gobernador de Alabama George C. Wallace que está decidido a que cada ciudadanos elegible tenga una oportunidad de votar "en cada nivel a través de todo el sistema de votación".

Eso significa que él quiere ver ese derecho extendido a las elecciones locales y estatales. No se dijo si las elecciones primarias a que equivalen a elecciones generales en donde hay un solo partido serían incluidas. Pero las palabras "todo el sistema de votación" parecen indicar que sí".

En el pasado, las leyes federales de votación generalmente se refieren a elecciones para puestos federales: presidente, vicepresidente y miembros del Congreso.

La ampliación de las garantías para incluir a todos el proceso electoral sin duda causará alguna oposición en el Congreso. Está por verse si precipitará tácticas dilatorias de los sureños.

13 PAISES ARABES DECIDIERON ROMP[ER] RELACIONES CON ALEMANIA OCCIDEN[TAL]

EL CAIRO, (lunes) 15 (AP).— Los cancilleres de 13 países árabes decidieron en la madrugada de hoy romper relaciones diplomáticas con Alemania occidental si el Gobierno de Bonn reconoce al de Israel.

Además ordenaron la pronta retirada de todos sus embajadores en Bonn a modo de advertencia de que están decididos a llevar adelante su determinación.

Pero no pudieron llegar a una decisión unánime en cuanto a una propuesta para extender el reconocimiento diplomático al Gobierno comunista de Alemania oriental.

La decisión de Israel de aceptar el ofrecimiento de relaciones diplomáticas que le hizo Al[emania occi]dental provocó un tu[...] en la Conferencia de [...] reunión terminó despu[és] de la madrugada del [...] bo de cerca de diez h[oras de dis]cusiones que con frec[uencia fueron] muy caldeadas. Según [...]

INGLATERRA PRESIONARA A RUSIA PARA [QUE] APOYE UNA PAZ NEGOCIADA EN VIET N[AM]

LONDRES, 14 (AP).— El Primer Ministro Wilson presionará esta semana a Rusia para que se una a la campaña por un arreglo negociado en la crisis de Viet Nam.

Los informantes británicos indicaron eso hoy, al crecer la ansiedad por la dirección que parece estar tomando la política norteamericana en Asia sudoriental.

El Ministro soviético de Relaciones Andrei Gromyko llega el martes para cuatro días de conversaciones con Wilson y con el Secretario de Relaciones Michael Stewart.

Los informantes dijeron que los funcionarios británicos instarán a Gromyko a que haya una respuesta favorable a la nota británica a Moscú del 20 de febrero, exhortando a una acción conjunta de los dos países, co-presidentes de la Conferencia de 1954 sobre Indochina, para llevar la crisis de [...] la mesa de conferencias.

Entre tanto, aument[a la ansie]dad debido a los inform[es de la pren]sa de Washington dic[iendo que el] Presidente Johnson ha [...] tas nuevas medidas:

1.— Ataques aéreos m[...] contra Viet Nam del N[orte].

2.— El traslado de [...] de 20.000 hombres de[...] los Estados Unidos a [...] Sur.

3.— Un bloqueo n[...] costa de Viet Nam d[...]

4.— Enfasis en una [...] "ningún santuario pri[...] jo la cual los Estados [...] reservan el derecho d[...] masiva contra China [...] Pekín interviene.

5.— Mantenimiento [...] elementos militares [...] nos en el continente [...]

Paulo VI pide oraciones para poner fin a lucha en Viet Nam y problema racial en EE. UU.

Ciudad del Vaticano, 14 (AP).— El Papa Paulo VI pidió hoy oraciones para poner fin a la lucha en Viet Nam y a los disturbios raciales en los Estados Unidos.

El Pontífice hizo la solicitud en su acostumbrada presentación dominical de medio día desde su apartamento para bendecir a la multitud en la Plaza de San Pedro.

No mencionó a los países por nombre pero su significado era claro. Pidió oraciones a la Virgen María para un propósito especial: "para los países donde la guerra y la guerra de guerrillas hace un tormento de la vida humana y donde la discordia, para razones de raza y color, crean odio, víctimas y desórden".

AUTORIDADES DE SELMA ANUNCIARON NUEVA ACTITUD DRASTICA CONTRA MANIFESTANTES

SELMA, Alabama, 14 (AP).— Las autoridades de la ciudad y el condado anunciaron hoy que arrestarán a los manifestantes pro derechos civiles para los negros y un dirigente de color respondióles: "Pues encarcelen mañana a toda la población".

El alcalde y el comisario de policía dijeron que todo manifestante será encarcelado después de las ocho de la mañana de mañana, pero los dirigentes negros comenzaron en seguida a hacer los planes para una gran marcha.

Proseguía la vigilancia en las calles. La Policía impidió otro intento de desfilar y por lo menos dos iglesias de blancos prohibieron la entrada a grupos de blancos y negros que llegaron pretextando que iban a rezar.

Al cabo de ocho semanas de intranquilidad racial, otra crisis hacía amagos en Selma al insistir los negros en su derecho al voto mientras que en todo el país millares de personas se unían en oraciones o en desfiles en memoria de un clérigo protestante blanco de Boston que fue asesinado por un grupo de racistas blancos en Selma después de una manifestación pro derechos civiles.

El gobernador George C. Wallace dijo en Montgomery, la capital del Estado, que ocho semanas de manifestaciones bastan. Wallace compareció en un programa de televisión nacional. Ayer conferenció en Washington con el Presidente Lyndon B. Johnson

El gobernador advirtió que si la Corte Federal permite un desfile desde Selma a Montgomery, pedirá a los ciudadanos de Alabama que permitan que la manifestación se haga pacíficamente. Una audiencia sobre este particular se reanudará mañana en Montgomery.

El embajador de Italia en nuestro país

ROMA, 13. (AP.) — El Ministro de Asuntos Exteriores anunció hoy los siguientes nombramientos de embajadores:

En BOLIVIA, Pietro Quirino Tortorisi; en Costa Rica, Giorgio Serafini, y en El Salvador, Giuseppe Contarini.

CONTINUAN LAS DETENCIONES EN EL ECUADOR

Quito, 14 (AP).— El abogado José Castillo Luzuriaga fue detenido anoche trasladado a la penitenciaría, según indicaron sus familiares.

Castillo es el defensor del periodista Carlos Palacios Seanz que está enjuiciado bajo la acusación de haber intentado subvertir el orden público.

Castillo, durante una audiencia ante el Presidente de la Corte Superior de Justicia, hace dos días, atacó a la Junta Militar de Gobierno.

El periodista Palacios Sáenz dirigió en enero una carta al director de la Academia de Guerra, preguntándole aspectos relativos a la invasión peruana de 1941.

EL MEJOR MODO DE CONOCER EL CARACTER DE UN HOMBRE ES EN CUESTIONES DE DINERO, EN LA BEBIDA Y EN LA COLERA.

UN MENSAJE DE BUENA VOLUNTAD DE

LA MERCANTIL DE SEGUROS Y REASEGUROS

SERIEDAD
SEGURIDAD
SERVICIO

Un joven recluta del Viet Cong, de Viet Nam del Norte yace muerto junto a una pira, cerca de Viet Nam del Sur, donde las fuerzas de los guerrilleros comunistas realizaron su ataque el 9 de marzo. (AP Wirephoto).

Israel decidió aceptar relaciones diplomáticas con Alemania Federal

Por Eric Gottgetreu

JERUSALEN, Israel, 14 (AP).— El Gobierno de Israel decidió hoy "aceptar la propuesta de Alemania occidental para el establecimiento de inmediatas y amplias relaciones diplomáticas con Israel".

El anuncio fue hecho por el secretario de Gobierno y vocero, señora Yael Uzay, inmediatamente después de una reunión de cuatro horas del gabinete. La reunión estuvo presidida por el Primer Ministro y Ministro de la Defensa Levi Eshkol.

El texto del breve anuncio oficial, decía así:

"En su reunión semanal hoy, el gabinete decidió aceptar la propuesta de la República Federal Alemana concerniente al inmediato establecimiento de amplias relaciones diplomáticas entre ella e Israel".

La declaración oficial del Gobierno israelí — que interrumpió un programa musical de la tarde por la radio de Israel— puso fin a los tempranos rumores de que el gabinete de Israel no tomaría una decisión hasta el regreso a Israel a fines de esta semana del enviado especial alemán Dr. Kurt Birrenbach.

Se espera ahora que el Primer Ministro Eshkol haga su declaración en el Parlamento de Israel el martes, tal como se había proyectado.

Eshkol tiene la seguridad de obtener fuerte mayoría en la Cámara de Representantes, dándole poder al Gobierno de Israel para ir adelante con las negociaciones y preparativos sobre el particular.

A. MORO BUSCA UN NUEVO VOTO DE CONFIANZA

Roma, 14 (AP).— Armado con un gigantesco programa drástico para combatir la recesión italiana, el Primer Ministro Aldo Moro se encaminaba hoy hacia un nuevo voto de confianza en el Parlamento.

Claramente Moro estaba arriesgando el futuro de su gobierno en la esperanza de que las medidas económicas de emergencia calmarían crecientes olas de intranquilidad laborista y hacer nuevamente sana la afectada economía.

El programa drástico equivale a más de un mil millones de dólares, casi una décima parte del presupuesto nacional, que se utilizará en adoptar medidas de refuerzo y contra la recisión.

El gabinete, después de largas deliberaciones secretas, anunció el programa anoche, menos de 24 horas que la coalición centro-izquierdista de Moro derrotó una moción comunista contra el Gobierno, en la Cámara de Diputados y ganó un voto de confianza.

Mahometanos condenan al imperialismo

Por ANTOINE YARED

Jakarta, 14 (AP).— Delegados mahometanos de 35 países condenaron lo que califican de "acciones agresivas" de lo q' llamaron "imperialismo británico" contra Indonesia, pero rechazaron propuestas indonesias y de China Roja exhortando a una posición más hóstil contra Occidente.

Las decisiones fueron vistas aquí como fracasos diplomáticos para la política exterior tanto de Yakarta como de Pekín. Los delegados no aprobaron una moción indonesia atacando la Federación Malasia, respaldada por los británicos ni una medida auspiciada por los chinos que califica a Estados Unidos de ag[resor de] los países islámicos.

Esto tuvo lugar [en la] reunión de una se[sión de la] Conferencia Islámi[...]tica, que terminó a[...]dung. Fuentes de [...]cia indicaron que [...] del Reino Unido f[...] luego de acalorada[s discu]siones.

"Indonesia, con [el apoyo] de China Roja, ins[...] nunciar a Malasia [...] to instrumento de [...] "neocolonialismo" [...] cer un gobierno [...] estados de Sabah y [...] Borneo, que son p[arte de la Fe]deración Malasia.

EL ESTOM[AGO] DEBE ATEN[DERSE]

Muchas personas no [dan im]portancia al exceso [...] malas digestiones, [...]tiones lentas y difí[...] sucia, dispepsia y otro[s...] Ignorando que estas [...] síntomas pueden ser [...] de trastornos mayore[s...] les mayores y haga b[...]tiones tomando una [...] mediana de ULKAN [...] las comidas o cuando [...] de acidez

ULKAN

El viernes se inaugurará Seminario Mayor San José

El viernes será inaugurada una de las principales obras realizadas en los últimos años por la Iglesia en Bolivia. Se trata del Seminario Mayor "San José", construido en la región de Coña Coña, alrededores de Cochabamba. Este moderno seminario representa un viejo anhelo de la Jerarquía Eclesiástica para dotar a los estudiantes religiosos de un completo centro de estudios y, de esta manera, estimular la vocación sacerdotal en nuestro país.

Si el seminario es ahora una realidad, se debe a la comprensión de los fieles católicos alemanes que dieron su valioso aporte económico para construir el edificio, ubicado al pie del Tunari. El Obispo de Treveris, Alemania, Monseñor Carlos Schmidt dio impulso a la obra enviando los fondos necesarios donados por los fieles de su país.

PROGRAMA

La ceremonia inaugural tendrá caracteres de solemnidad por la presencia de toda la Jerarquía Eclesiástica, presidida por el Arzobispo de La Paz, Monseñor Abel Antezana y el Nuncio Apostólico, Monseñor Carmine Rocco. El seminario se inaugura en el día dedicado a San José.

El programa es el siguiente:

1.— Traslado en procesión al Seminario desde la Capilla Gumucio.
2.— Descubrimiento de la lápida dedicatoria.
3.— Corte de cintas.
4.— Izamiento de las banderas boliviana, pontificia y alemana.
5.— Santa Misa.
6.— Bendición del Seminario.
7.— Palabras de S.E. Rvdmo. Monseñor Carmine Rocco, Nuncio Apostólico de Su Santidad.
Mensaje del Santo Padre Paulo VI.
8.— Te Deum.

El seminario comenzará a funcionar este año con dos cursos de Filosofía. En 1966 se dictará cátedras de Teología.

ACCION CONJUNTA DEL ESTADO Y LA EMPRESA PRIVADA PARA LOGRAR DESARROLLO ECONOMICO

Importantes conclusiones de la reunión de empresarios privados

SANTA CRUZ, 14 (Agencia Fides).— La Primera Reunión Nacional de Empresas Privadas propugna que el Estado y empresas se asocien en un objetivo común, el desarrollo económico, como único medio de salir de nuestra condición de país subdesarrollado. Esta reunión ha aprobado importantes conclusiones cuyo texto definitivo será redactado mañana, antes de clausurarse las deliberaciones.

CONCLUSIONES

Con la clausura de las deliberaciones se harán conocer las conclusiones del Encuentro, el cual ha despertado interés en todas las esferas oficiales y privadas por la importancia de los temas tratados y su repercusión en el nuevo rumbo que pudiera tomar en Bolivia la empresa privada.

He aquí los puntos principales que han de formar el texto definitivo de las conclusiones:

1.— Establecer, mediante estudios de racionalización, qué empresas tienen excedentes completos de mano de obra y maquinaria.

2.— Pedir al Gobierno la protección al capital invertido en activos fijos, estableciendo su incorporación definitiva al capital inicial en forma revalorizada.

3.— Pedir la revocatoria del Decreto Supremo del 18 de enero de 1963 por ser considerado como negativo para la industria.

3.— Solicitar a YPFB que dé soluciones a la escasez de diesel, mediante medidas reales y no simples limitaciones de importación de maquinaria y vehículos.

5.— El desarrollo económico debe ser objeto de una planificación técnica en base a una acción conjunta de cooperación entre el Estado y la empresa privada.

6.— Recomendar a los empresarios la formación de comités obrero-patronales para el manejo de los fondos destinados a viviendas.

RECOMENDACIONES

7.— La Primera Reunión de Entidades Privadas insta al Gobierno a:

a) establecer silos de almacenaje de arroz y maíz para racionalizar la comercialización de esos productos.

b) crear viveros frutícolas y forestales para distribuir variedades mejoradas.

c) crianza y venta de sementales mejorados de ganado de raza, adaptables a distintas zonas del país.

EXPLOSION DEMOGRAFICA Y DESARROLLO

El Presidente de la Confederación de Empresarios Privados, José Romero Loza, en una de sus exposiciones, manifestó que ante el inquietante panorama de la explosión demográfica sólo hay una solución: el desarrollo. Y subrayó que todo el encuentro de la empresa privada iba dirigido fundamentalmente a fijar su posición ante la necesidad de desarrollar el país, proceso que debe acelerarse para vencer la carrera de la supervivencia. Esto implica la necesidad de planificar, dijo.

Ante la pregunta de que quién debe planificar, si el Estado o la empresa privada, Romero Loza aclaró que la "planificación global sólo puede ser entendida como la creación de condiciones favorables, como una meta orientadora y no como la imposición rígida de una línea".

El expositor lamentó que los planes bienales hayan sido presentados prescindiendo de la iniciativa privada y abogó por una cooperación entre Estado y empresa privada para que esos planes resulten más realistas y efectivos.

ESTATISMO

Demostró con cifras cómo la política estatista del anterior régimen al colocar la producción en manos del Estado, constituyó un factor preponderante para la ruina del país. Así, citó que si el producto bruto interno per cápita era en 1952 de $us. 122, en 1963 había bajado a $us. 102, es decir que en ese período cada persona había empobrecido en un 20 por ciento.

Pero el conferenciante aclaró que el Estado también tiene un papel en el campo económico: "su campo de acción es el de la infraestructura económica, sin restar tampoco su intervención excepcional en donde el interés común o la inacción de las fuerzas privadas así lo exijan".

EMPRESA PRIVADA Y DESARROLLO

Pasó después a señalar el papel de la empresa privada en el proceso económico y señaló que su rol se sitúa en cooperar con el sector público en la formulación de programas, invertir capital para la ejecución de los proyectos, organizándolos, financiándolos y manejándolos.

Desmintió el difundido sofisma de que empresa privada es sinónimo de explotación. Es necesario —subrayó— que las empresas ganen dinero para poder ser prósperas fuentes de trabajo, pero la ganancia —aclaró— no debe ser un fin, sino un medio para la reinversión y progreso social.

CAPITALIZACION

Romero Loza destacó la importancia de capitalizar tanto al sector público como al privado. Y de ahí que precisó que para un aumento anual del 2 1/2 por ciento del ingreso por persona, se requiere una inversión equivalente al 20 por ciento del producto bruto.

En Bolivia —explicó— tendrían que invertirse noventa millones de dólares por año, y ni el sector público ni el privado están en condiciones para hacer de por sí esas inversiones. Los Poderes Públicos —recalcó— no han comprendido todavía que la ayuda que fluye del exterior puede terminar y por eso es urgente la capitalización.

Para esto sugirió mejorar las recaudaciones y disminuir las evasiones fiscales, nueva y ágil ley tributaria, nuevos impuestos en areas que ahora no tributan, como el impuesto catastral rústico; impuesto sobre el contrabando; eliminar déficit en las empresas del Estado. Todo esto en lo que se refiere a la capitalización del sector público. Para el privado sugirió: impulsar la exportación, incentivos para utilidades y reinversión. Reestructuración económica, crear una bolsa de valores; estimular la creación de compañías financiadoras de la empresa privada.

LLAMADO A EMPRESARIOS

Finalmente, Romero Loza exhortó a los empresarios a tomar conciencia de los siguientes aspectos:

1.— Agrupamiento alrededor de las cámaras, confederación de empresarios privados y comité boliviano para inversiones.

2.— Fortalecimiento económico de esas asociaciones para su eficaz actuación.

3.— Reclamar el manejo directo de los fondos que las empresas aportan para educación a fin de preparar mano de obra calificada.

4.— Constituir una Comité Obrero-Patronal para manejar directamente los fondos de vivienda y encarar de inmediato un plan integral de vivienda obrera.

5.— Aportar la Oficina de Asistencia Técnica de la Industria para la preparación de empresarios.

6.— Recalcar la presencia del empresario privado en todos los campos donde se discute y decide el curso de la economía boliviana.

E. FREI Y MINISTRO BOLIVIANO DEPARTIERON BREVEMENTE AYER

EL MANDATARIO CHILENO SE INTERESO POR UN PROYECTO SOBRE DESARROLLO DEL BENI.—

VIÑA DEL MAR, Chile, 14 (AP). El Presidente Eduardo Frei y el Ministro de Agricultura de Bolivia, Coronel Rogelio Miranda, tuvieron una cordial conversación ayer aquí.

Fue la primera entrevista entre un mandatario chileno y un representante del Gobierno de Bolivia desde que ambos países rompieron relaciones diplomáticas en abril de 1962 debido a diferendos territoriales.

Frei se interesó por conversar con Miranda cuando miraba una exposición gráfica, organizada por la FAO. Al ser presentado el proyecto agrícola de "El Beni", Bolivia, Frei pidió hablar con Miranda, que llegó a los pocos minutos.

El mandatario chileno lo saludó cordialmente y le manifestó su interés por el proyecto de "El Beni".

"Conozco la Paz y otras ciudades de Bolivia", le dijo Frei a Miranda. "Sin embargo, me hubiera gustado ver lo que ustedes han realizado en la zona de "El Beni".

Frei preguntó finalmente por la salud del General René Barrientos, Presidente de la Junta Militar de Gobierno, a lo que Miranda respondió: "Muy bien, muy bien".

Miranda asiste a la Conferencia Latinoamericana sobre Agricultura y Alimentación que se inaugura aquí bajo los auspicios de la FAO.

Ayudante del Ministro de Gobierno promovió anoche graves incidentes

El Ayudante del Ministro de Gobierno, Tte. de Ejército Máximo García promovió anoche graves incidentes en la vía pública y faltó gravemente a las autoridades de Tránsito, prevalido del cargo oficial que ocupa. Las autoridades fueron impotentes para aplicarle sanciones inmediatas y se retiró, presumiblemente a su domicilio, con la impunidad que le prestó su condición de Ayudante de un Ministro de Estado.

Aproximadamente a las 21.15 horas, el Tte. Máximo García, en estado de ebriedad y conduciendo el automóvil placa P-11097., hizo su aparición en la Avenida Camacho haciendo zigzagear peligrosamente el coche y pasando de largo las señales de los semáforos. En ese momento se inició una persecución de parte de los varitas de servicio, ignorando el Tte. García las órdenes que se le daban para que detenga el automóvil.

Luego de bajar por la calle Colón, enfiló por la Avenida Mariscal Santa Cruz en dirección al Prado, pero antes de llegar a la esquina de la plaza Venezuela, tres taxis bloquearon la ruta y el público, aglomerado en gran cantidad, se lanzó sobre el coche logrando detenerlo. Antes de conseguir este objetivo, el Tte. García estuvo a punto de atropellar a más de una decena de peatones y chocar a varios otros carros.

Fue difícil reducir al Ayudante del Ministro de Gobierno, por cuanto ese fornido oficial, totalmente iracundo, hizo resistencia antes de ser, finalmente, conducido a las oficinas de Tránsito. El Comisario de Turno ante las infracciones contra los reglamentos de Tránsito en que había incurrido el Ayudante por el hecho de no poseer, por lo menos en ese momento, su brevet de conductor, ordenó su detención pero el oficial no sólo se negó a quedar preso sino que faltó gravemente a las autoridades, las desafió a pelear y juró hacer destituir de su cargo al comisario.

La intervención del Cnl. Herman Moreno, quien dijo ser Jefe de la Sección Segunda del Estado Mayor, evitó la detención del Ayudante del Ministro de Gobierno, pero no impidió que éste insultara a las autoridades de Tránsito. Se constituyó en su gárante personal bajo compromiso de presentarlo hoy en Tránsito, pero ya en pleno uso de sus facultades.

Las actitudes del Ayudante del Ministro de Gobierno como su salida en libertad de las oficinas de Tránsito, provocaron protestas e indignación del público.

Inaugúrase hoy un curso de post graduados en medicina y cirugía

Bajo los auspicios de la Facultad de Medicina y Cirugía de la Universidad Mayor de San Andrés, se inaugurará hoy un curso de post graduados, que tendrá una duración de tres días, durante los cuales un grupo selecto de especialistas en materias médicas dará conferencias sobre temas de pediatría, ginecología, obstetricia, anestesiología y otras materias.

El acto se iniciará hoy a horas 9.30, en el auditorio del Hospital General de Miraflores.

El comité organizador de la temporada de cursos para post-graduados es el siguiente: director Dr. Filiberto Ovideo Rodas; director ejecutivo, Dr. Carlos Aguilar Peña rrieta; coordinador, Dr. Otto Brieger Iñigues y secretario, Sr. Esteban Martínez Delgado.

En la sesión inaugural harán uso de la palabra el decano de la Facultad de Medicina, Dr. Remberto Monasterios y el subgerente médico de la Caja Nacional de Seguridad Social, Dr. Daniel Ballón Saravia.

CONFERENCIAS

Las primeras conferencias, según el programa del curso, serán dictadas sobre la materia: "Emergencias en Pediatría", a cargo de los doctores Luis Hurtado Gómez, Eduardo Vela Pacheco y Guido Ibargüen Rogers.

LOS PARTIDOS APROBARON HOY...

(Viene de la Pág. 1)

una guerra civil, como expresión de la ciudadanía en sus anhelos de un régimen democrático y consiguiente defensa de los partidos que cobijan al pueblo, o pueden someterlo a una dictadura cuyo anuncio provocaría, a manera de respuesta anticipada, la abstención electoral de los partidos como recurso demo crático de repudio a medidas totalitarias.

Por ello, con la honestidad que caracteriza permanentemente la actuación del PARTIDO DEMOCRATA CRISTIANO y así como en el año 1956, antes de que se promulgara el Estatuto Electoral, nuestro partido presentó sus críticas fundadas al proyecto de dicho Estatuto, las cuales han sido respaldadas por amargas experiencias, ahora computando con el antecedente de haber presentado proyectos de ley sobre la materia, el PDC plantea las modificaciones necesarias a los proyectos elevados al Gobierno, para que, eliminados los graves peligros señalados, el país cuente con una legislación orgánica, sistemática y de espíritu democrático.

MODIFICACIONES A LA LEY ELECTORAL

1.— Modificar el Art. 11 para que concuerde con el 2º, que da responsabilidad a los partidos políticos en el desarrollo del proceso electoral, haciendo que éstos integren las Cortes Electorales con voz y voto.

2.— Suprimir en todo el texto de la ley la mención a candidatos y/o listas independientes.

3.— Modificar el inciso 2) del Art. 21 suprimiendo "autorizar", puesto que los programas son de exclusivo y privativo derecho de los partidos; suprimir el inciso 4) del mismo Art. donde dice "autorizar" y "listas independientes".

4.— Sustituir el Art. 22 por el siguiente: "Los partidos políticos acreditarán un delegado y dos suplentes por partido para que los representen con plenos derechos y autoridad en la Corte Nacional".

5.— Modificar el Art. 25 haciendo que los partidos políticos integren, asimismo, las Cortes Electorales Departamentales.

6.— Modificar el Art. 43 suprimiendo el inciso 2).

7.— Modificar el Art. 45 en cuanto se refiere a la edad para la ciudadanía porque está en contradicción con el Art. 44 de la Constitución Política del Estado que exige 21 años cumplidos, porque la capacidad civil es diferente de la capacidad política.

8.— Modificar el Art. 55 suprimiéndolo en todo su texto y haciendo del carnet de identidad el único documento que habilite para el voto.

9.— Modificar el Art. 62, inciso 3), sustituyendo "auto de solvendo" por sentencia y/o auto de culpa ejecutoriado; suprimir el inciso 4) por no estar tipificado en nuestra legislación. Suprimir el Art. 64 exigiendo sólo el carnet de identidad.

10.— Modificar el Art. 70 en el plazo del cierre del registro en lugar de 30 días antes por 60 días antes.

11.— Los artículos 90 y 92 deben modificar sustituyendo 60 días por 90 días.

12. Modificar el artículo 97 dando voto a los delegados de los partidos y suprimir los representantes de entidades no políticas, como son los de la Cámara de Comercio.

13.— Modificar el inc. 4) del Art. 114 en sentido de que el número de papeletas únicas que el Juez Electoral debe entregar al Notario Electoral sea exactamente igual al número de ciudadanos inscritos, para evitar fraudes.

14.— Modificar el Art. 120 en sentido de que los delegados de los partidos deben tener voto.

15.— Suprimir el inc. 2) del Art. 154, porque si se es ciudadano para votar también se lo es para ser elegido.

16.— Modificar el Art. 156 suprimiendo el inc. 4) por la discriminación que hace en razón al estado de ejercicio religioso y consagra atenta contra la CPE que consagra la igualdad de las personas sin discriminación de profesiones u oficios, y el inc. 5) por carecer de tipicidad en nuestra legislación.

17.— Modificar el Art. 160, sustituyéndolo, para dar paso a las minorías de las que habla el inc. c) del Art. 3º, con el siguiente Art.: "Las senaturías de la República serán adjudicadas por el sistema de un nombre para titular y dos suplentes. Cada Departamento elegirá tres senadores correspondiendo un Senador e nel Departamento a cada uno de los partidos que hayan tenido el mayor número de votos, el orden de suplencia será determinado por el número de votos obtenidos por cada partido. Primera suplencia, primer partido. Segunda suplencia, segundo partido y tercera suplencia, tercer partido".

18.— Sustituir el Art. 161, porque habla de Diputados por capital de Departamento y habla de lista completa y elegida por todos los ciudadanos del Departamento por el siguiente texto: "Los Diputados se elegirán sobre el número fijo de cuatro por cada Departamento; las restantes diputaciones se elegirán en la proporción de un Diputado por cada sesenta mil habitantes".

19.— Siendo los cargos de Presidente, Vice Presidente de la República, senadores, diputados y municipes, de carácter político y electivo, todos responden a las mismas condiciones, pero en el Art. 162, se exige para la habilitación a estos cargos sólo las postulaciones a las candidaturas y no el requisito fundamental de pertenecer a un partido político. Por eso, debe reformarse este art. estableciéndose este requisito y excluyéndose toda candidatura de independientes.

20.— Los arts. 164, 165 y 166 establecen para las diputaciones como sistema de elección la cifra repartidora, que sacrifica los votos obtenidos por las minorías en provecho del partido que obtiene el mayor número de votos, consagrando con esto el uniparti-dismo en el Poder Legislativo, con un dominio absoluto de la Cámara de Diputados de un solo partido, permitiendo que como máximo estén representados sólo tres partidos, pero que uno de ellos logre acumular el 70% de las representaciones, por lo que la oposición estaría representada sólo simbólicamente en la Cámara sin poder alguno, para influir en las decisiones; con esto se desconoce el pluralismo político. Por ello es básico si se habla de democracia representativa, sustituirlo por el sistema del cociente proporcional aprobando el siguiente art.: "Las diputaciones se adjudicarán a las listas oficiales que hubieren sido registradas por los partidos políticos de acuerdo al siguiente sistema: a) el número total de sufragios válidos obtenidos en la votación en cada Departamento, se dividirá entre el número de diputaciones a elegirse. El resultado de esta división (cociente) será la cifra repartidora. b) El total de votos obtenidos por cada lista partidaria será dividido por la cifra repartidora. El resultado determinará el número de diputados que se adjudicará a cada lista. c) el saldo o residuo de votos de las listas que se adjudicaren bancas, determinará que se produzca la adjudicación de las diputaciones que no hayan sido llenadas en la siguiente forma: Las vacancias serán adjudicadas a los saldos mayores en forma sucesiva hasta completar la representación. Se considerará como saldo el número de votos que haya obtenido un partido que no haya alcanzado la cifra repartidora".

21.— Modificar el Art. 169 en sentido de que los alcaldes serán elegidos sólo de entre los municipes, por mandato constitucional.

OBSERVACIONES Y MODIFICACIONES PLANTEADAS AL PROYECTO DE LEY ORGANICA DE PARTIDOS

1.— Suprimir en todos los artículos los términos de ciudadanos independientes y/o listas independientes.

2.— Modificar el Art. 9 en sus incisos a) en lo que se refiere a la existencia de afiliados que alcance al 2% de votos, debido a que las condiciones políticas del país no permiten tener la evidencia y convicción de que los votos obtenidos por los partidos sean exactamente los que figuran en los cómputos; es también ésta una proporción exagerada considerando el estado cultural del país y porque además al Gobierno se le da instrumentos para eliminar con maniobras y artificios en los cómputos a los partidos de su desagrado; inc. f) debe suprimirse.

3.— Suprimir el inc. f) del Art. 12 porque denota una fiscalización totalitaria del derecho que tienen los partidos políticos de pactar con otros partidos indiscriminadamente.

4.— Reformar el Art. 13, porque la Corte Electoral Nacional no puede violar las garantías y derechos constitucionales, al determinar que los partidos políticos en lo referente a sus estatutos estarán sugeridos a este organismo para su aprobación, siendo éste un derecho exclusivo e inalienable de los partidos.

5.— Reformar el Art. 15, en sentido de que cada partido presentará 30 días antes de cada elección, lista de un nombre para senador titular y dos para suplentes y lista completa para diputados por cada departamento y municipes.

6.— Suprimir los arts. 16, 17, 18, 19, 20, 21, 48 y el inc. 3) del Art. 60 por su esencia totalitaria.

7.— Suprimir la parte del artículo 34 que dice: "La propaganda dirigida a provocar la abstención electoral", porque éste es un derecho garantizado por la CPE.

8.— Completar las leyes con los artículos básicos, uno que diga lo siguiente: "Las suplencias corresponden a los nombres de los candidatos que por su orden siguen en la lista registrada a los titulares". Otro art. que diga: "El dirigente máximo de cada partido político vigente gozará de inmunidad e inviolabilidad similares a las parlamentarias".

9.— Añadir un artículo transitorio para respetar los derechos adquiridos que gozan de autoridad de hecho jugando y no infringir la CPE en su art. 31, que diga: "Los partidos políticos que hayan obtenido el reconocimiento de su personería jurídica por la anterior Corte Electoral, para conservarla sólo necesitarán ratificarla con un memorial dirigido a la Corte Electoral, si desean hacer constar modificaciones y cambios igualmente lo harán conocer".

MAESTROS CUMPLIRAN MAÑAN A...

(Viene de la Pág. 1)

1º — Luego de todas las gestiones realizadas, finalmente el Gobierno ha reiterado su posición en los siguientes términos: a) No es posible aumentar el actual sueldo básico de $b. 151 y sólo se pueden hacer pequeños reajustes a los maestros urbanos, rurales y pasivos utilizando la suma de $b. 1.500.000,00 mensuales; b) sobre la jubilación, se presentaría una propuesta solución en el Congreso de Trinidad.

2º — En tal sentido, y no habiendo sido satisfactorias ni positivas las respuestas del Gobierno, los maestros darán cumplimiento a las resoluciones subsistentes de la Asambles NL de Cochabainba; para tal objeto, las Federaciones distritales ya han tomado las previsiones necesarias.

3º — Los pronunciamientos de los maestros del país, que se harán conocer al Ministerio de Educación en el curso del día lunes 15, demuestran la posición unánime en sentido de ratificar los planteamientos fundamentales de 470 $b. como haber básico y la reposición del sistema de jubilación existente antes de la implantación del seguro obligatorio. Toda otra concesión, como el sueldo 14 y la reposición de los bonos de 100 y 59, no puede sustituir a la atención efectiva de los puntos planteados.

4º — La Comisión expresa que no puede atribuirse falta de patriotismo a los maestros que durante dos lustros ya han soportado todo el rigor de las medidas económicas restrictivas, sobrellevando miseria y pobreza ante los tratos preferenciales y discriminatorios que siempre han ejercitado los gobernantes. Por el contrario, el Magisterio espera aún que la Junta Militar de Gobierno, en actitud eminentemente patriótica y justa, solucione sus demandas en el sentido de que han sido planteadas.

ASAMBLEA

El magisterio paceño se reunirá esta tarde, a las 16 horas, en asamblea general para considerar el informe de la Comisión Negociadora en torno a las conversaciones sostenidas con el Ministro de Educación y emitir su pronunciamiento en sentido de aceptar o rechazar las ofertas gubernamentales.

Doy habitación

Independiente. Antiecrético a persona sola. $b. 5.500. con derecho a baño. Manzaneda 127. Final Yanacocha, mano izquierda.

CARABALLO PELEARA EL 26 CON BARRIOS

Barranquilla, Colombia, (AP).— Bernardo Caraballo, clasificado en el quinto lugar en el ranking mundial de los pesos gallos, peleará el próximo 26 en Barranquilla frente al mexicano Manny Barrios.

En noviembre pasado Caraballo perdió la pelea por el título frente a Eder Jofre, en Bogotá.

El boxeador colombiano se halla ahora bajo la tutela del entrenador Camilo Morales y su nuevo apoderado es el cronista deportivo Melanio Porto.

TORNEO DE GOLF EN PUERTO RICO

Dorado, Puerto Rico, 14 (AP). El campeón defensor Art Wall borró una desventaja de siete golpes y empató hoy en el primer lugar del torneo abierto de Puerto Rico con Al Bessellink, que hizo tres sobre par.

Wall hizo cuatro bajo par 68 para un total de 214. Bassellink ha estado ocupando el primer lugar del torneo del golf desde que comenzó el jueves y esto fue el motivo de su mepasado.

Wall utilizó sus palos cortos loría de hoy después de haber conseguido 72 y 74 en las dos vueltas previas.

SOLICITADA

Niega participación en robo de los productos "Cáritas"

En resguardo de la honorabilidad de mi familia, insinuó a la señor Director, se digne instruir la publicación de la siguiente aclaración, con respecto al artículo aparecido en "Presencia" de fecha 13 del mes en curso con el título de: "Cuanto robo de productos Cáritas fue descubierto ayer", en el mismo que aparece mi apellido N. Perales. Al respecto, me corresponde aclarar que yo soy el propietario de la casa de calle Cubo Nº 163 y la familia Jiménez es mi inquilina quien tiene que ver en dicho asunto. En consecuencia, en mi calidad de dueño de casa soy completamente ajeno y desconozco dichas actividades, considerando que por error en la investigación del caso han consignado mi apellido, como personalmente lo aclararé ante las autoridades respectivas.

Muy atentamente.

Alberto Perales Vera.

La Paz, 14 de marzo de 1965.

En Cochabamba

Vendemos Farmacia con muchos años de prestigio y bien acreditada. Zona comercial; también permuto con otro negocio. Escribir Casilla 1567. Cochabamba.

Un niño y una anciana muertos en accidentes de tránsito ayer

Un niño y una anciana perecieron ayer víctimas de dos accidentes de tránsito ocurridos en esta ciudad y en el camino de Achacachi a Warisata, respectivamente. Jaime Poma, de 7 años y Nicolasa Rojas de Alpina de 70, son las víctimas de ambos accidentes.

El menor fue atropellado por el camión placa No. 25422, conducido por Nicolás Valencia. El accidente, según las primeras investigaciones, se produjo por imprudencia del menor, que cruzó la calzada, en la Avenida Baptista, cerca del Cementerio General, cuando el vehículo bajaba por esa arteria.

El otro accidente se produjo a horas 10:30, a dos kilómetros de Achacachi. El camión placa No. 26677, conducido por Dionisio Quispe, atropelló a la anciana Nicolasa Rojas, cuando ésta atravesó el camino sin dar tiempo al conductor a evitar el accidente.

En tanto se realicen las investigaciones en los lugares de los accidentes, Tránsito ha dispuesto Quispe la detención de ambos chóferes y el decomiso de los vehículos.

Cámara Departamental de Minería de La Paz

En cumplimiento al artículo octavo de los estatutos, se convoca a los asociados a la Asamblea General que se efectuará el 31 de marzo del presente año, a horas 18, en su local de la calle Federico Zuazo Nº 1785 (Salón de Actos).

EL ORDEN DEL DIA ES EL SIGUIENTE:

1.— Informe del Presidente.
2.— Aprobación de balance.
3.— Elección de la directiva para 1965-1966.
4.— Posesión del nuevo directorio.

La Asamblea se efectuará con el número de socios concurrentes y que tengan sus obligaciones al día.

EL DIRECTORIO

CIA. DESPACHADORA DE ADUANA S.A.

CONVOCATORIA A JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

De acuerdo con el Art. 17 de los Estatutos de la Sociedad se convoca a los señores Accionistas a la Junta General Ordinaria que se llevará a cabo el día miércoles 24 de marzo de 1965, a horas 15 en el local de la Empresa, situado en la calle Mercado Nº 1099.

La Paz, 8 de marzo de 1965.

CIA. DESPACHADORA DE ADUANA S.A.

EL SECRETARIO

AVISOS PROFESIONALES

ABOGADOS

ARMANDO VILLAFUERTE CLAROS

Asesoramiento legal en general. Potosí 810. 2º piso (Edif. Sickinger) Teléfono 12479.

CARLOS GONZALO DE SAAVEDRA

ABOGADO. Sociedades anónimas. Traducciones legales. Teléfono 10128.

MAX REYES ROMERO

Tramita personalmente causas: Vivienda. Desahucios, Despojos, Civiles, Criminales, Sociales. Potosí 876. Teléfono 10792.

EULOGIO BECERRA BALDERRAMA

Potosí 876. Oficina 11.— Tercer piso. — Teléfono 28404.

EMILIO MEDINA - BENJAMIN MIGUEL

CALLE POTOSI 876.— Teléfono 28475.

DENTISTAS

Dr. ALBERTO ELIAS M.

CIRUJANO DENTISTA. — Especialización en Buenos Aires y EE. UU. Operatoria Dental, Cirugía, Prótesis. Plaza España 5, (Sopocachi). Pedir horas fijas Teléfono 27466.

Dr. MANUEL ELIAS PAREDES

CIRUJANO DENTISTA.— De retorno de Europa atiende a su clientela con el horario de costumbre. ALTA VELOCIDAD RAYOS X. — ANESTESIA CON TRILENE. — Loayza 152. — Teléfonos 22061 - 24868.

LUCIO DURAN TAPIA

Yanacocha esquina Mercado (Edificio Almaráz, tercer piso). Oficina 3.— Teléfonos 253338 - 28123.

MEDICOS

Dr. JULIO REIMERS SCIARONI

CIRUGIA GENERAL.— Estudios de especialización en Hamburgo (Alemania). Consultorio: Av. Mariscal Sta. Cruz 1295, 1er. piso. Teléfono consultorio 11844, domicilio 22866.— MAN SPRICHT DEUTSCH.

Dr. GABINO BEIZAGA MILLAN

MEDICO DE NIÑOS.— Consultorio Loayza 420.— Consultas 17 - 20 horas.

Dr. HERIBERTO MIRABAL

MEDICO DE NIÑOS.— Especialización en Chile y México. Consultas de 15 a 19. Av. Camacho esq. Ayacucho Edif. Krsul, 5º piso. Teléfonos: Domicilio 22896, Consultorio 10808.

Dr. OSCAR DIAZ UGARTE

MEDICINA INTERNA. — Enfermedades del hígado, esófago, intestinos. Especializado en Europa.— Consultorio: Azpiazu 438, de 18 a 20 horas.— Teléfono 24547. Favor reservar hora.

Dr. GOVER LEON

MEDICO DE NIÑOS.— MERCADO 975. Teléfono 22692.

Dr. MARIO MENDEZ ELIAS

Cirugía y enfermedades del Sistema Nervioso. Especialización: Holanda, Inglaterra, Jefe Clínica Cátedra y Neurología y Neurocirugía UMSA. — Edif. Krsul. — Teléfonos 24233 - 24528.

HECTOR SEQUEIROS FLORES

GINECOLOGO especializado en Europa. OBSTETRICIA. COLPOSCOPIA en el diagnóstico precoz del cancer.— Mercado 935.— 18 a 20.— Teléfono domicilio 10514.— Consultorio 29641.

Dr. JOSE VILLARREAL SUAREZ

UMSA, Chirurgische Universitatslinnik Eppendorf, Hamburgo, Alemania. — Cirujano especialista: tumores y pulmones, esófago, estómago, intestinos, apéndice, vías biliares, hernias.— Consultorio: Ayacucho 208, Edificio Flores, 1er. piso; de 15 a 18.— Teléfonos: Consultorio 25459, domicilio 10057. MAN SPRICHT DEUTSCH.

Dr. GUSTAVO TABERA DE PAOLI

CIRUJANO - GINECOLOGO.— Esterilidad — Diagnóstico precoz del cáncer: Colposcopía.— Obstetricia.— Plaza Venezuela 1456. Tercer piso. Teléfono 10579 - 25419.— Reservar hora.

CARLOS PEREZ GARCIA

GINECOLOGIA PRE-NATAL. PARTOS. — Consultas 2 a 8.— Sagárnaga 288.— Teléfono 20481. Domicilio Teléfono 28991.

FEDERICO LORA

MEDICO DE NIÑOS.— Consultorio: Mariscal Santa Cruz 336.— Horas 16 - 17.— Teléfono 20319.

Dr. HERNAN CRIALES

MEDICO - CARDIOLOGO.— Especializado en México. Electrocardiografía. Consultorio - Domicilio: Díaz Romero. 1455.— Teléfono: 11188.— Atiende de 16 a 19 horas.

E. ALEXANDROWICZ

Especialidad en PIEL. VENEREAS, PROBLEMAS SEXUALES. Av. Argentina 1919.— Teléfono 24534.— Consultas de 14 a 17.

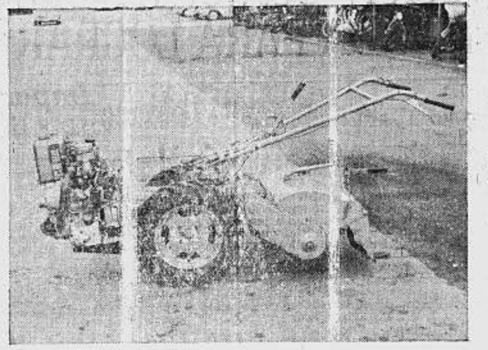
JAIME SALGUEIRO CHAVARRIA

CIRUGIA, GINECOLOGIA, ATENCION PRE-NATAL, PARTOS. Riosinho 18.— Consultas de 14 a 19.— Teléfonos: 12652 - 25564.

Dr. CIDAR HUMEREZ E.

MEDICO INTERNISTA.— Especialidades en el Exterior en Enfermedades alérgicas.— Consultas de 16.30 a 20 horas. Consultorio y domicilio: Yanacocha 332, 2º piso.— Teléfono 10388.

CULTIVADORA PROPULSADA POR UN NUEVO MOTOR DIESEL DE SEIS CABALLOS



He aquí, montado en una cultivadora, un nuevo motor diesel de 6 caballos, que pesa menos de 64 kilos y cuya altura es inferior a 60 cm., introducido recientemente por una firma británica. El nuevo motor que funciona a 3.000 revoluciones por minuto, está expresamente diseñado para simplificar el arranque a temperaturas muy bajas.

Comprende varios componentes de aluminio fundido a presión, incluso el cárter, sumidero, cuerpo del cilindro y caja de engranajes, que constan de una sola pieza

Las compactas dimensiones de este motor monocilíndrico, enfriado por aire, se deben al empleo de válvulas laterales, que sirven para reducir la altura. El depósito de carburante contiene 5,7 litros, que son adecuados para proporcionar un funcionamiento continuo a plena carga durante cuatro horas y media

Fabricantes: Ruston and Hornsby Limited, Lincoln, Inglaterra.

Japón, un puente...

(Viene de la Pág. 3)

con el fin de evitar un empeoramiento de la crisis. Tratando de preservar un papel futuro de Japón como mediador, destacó que "existían las relaciones más cordiales con Indonesia"" e, indicó que "el Presidente Sukarno haría bien en reconsiderar su decisión de dejar la organización mundial".

Debido a todo lo dicho anteriormente, en cuanto a que Japón tomará un papel activo en los asuntos internacionales, los diplomáticos miran con gran interés el rol que jugará el Embajador Matsui, representante japonés en la UN, en los meses venideros. La creencia general es que el retorno del Japón al liderazgo internacional ayudará a la UN a reflejar más intensamente su labor para la conservación de la paz mundial.

Tte. de Carabineros R. Maldonado rectifica publicación solicitada

Se nos ha solicitado la publicación de la siguiente carta:

"Señor Director:

Con verdadero estupor he leído la solicitada que hace publicar el señor que responde al nombre de Ricardo Rodríguez Flores, en su prestigioso diario de la fecha. Sintiéndome difamado y calumniado por este sujeto, ruégole dar cabida a la presente carta en las columnas de su periódico.

En primer lugar niego categóricamente todas las sindicaciones que me hace el citado Rodríguez. Debo decirle que todo esto obedece a un premeditado fin de desprestigiar a mi institución. En la fecha estoy recurriendo a los estrados judiciales a fin de seguir la acción criminal correspondiente. En el juicio probaré lo contrario ya que existen varios cargos que pesan contra este sujeto. Como simple prueba señor Director, le adjunto el radiograma-policial que recibí desde Cochabamba en fecha 10 de octubre/64 lo que motivó su detención. Sus documentos, reloj y demás pertenencias encuéntranse a disposición de Rodríguez en la Secc. Investigaciones de Villazón. No se hizo presente en la citada oficina porque existe mandamiento de detención emanado de autoridad competente (Juez).

En fecha 4 de noviembre de 1964 se fugó de la cárcel pública, llevándose consigo un fusil con el que intentó asesinar a dos guardianes del orden público.

Miente al decir que es comerciante "establecido" en Villazón, tiene un misérrimo negocio de ropa usada en La Quiaca (Rep. Argentina).

Con este motivo saludo al señor Director con mi mayor atención y respeto.

Tte. Raúl Maldonado Ferrufino

PREMATURA VEJEZ EN EL HOMBRE

En los primeros síntomas de **debilidad sexual**, falta de vitalidad, y otros trastornos frecuentes en el hombre, las tabletas **OPOVITAM** restablecen su

VIGOR SEXUAL

retardan su vejez, y hace que vuelva a sentirse joven y animoso como antes. **OPOVITAM** contiene Vitamina B_1, Methyltestosterone y EXTRACTO TESTICULAR, y es muy eficaz combatiendo la neurastenia general o SEXUAL, y la prematura IMPOTENCIA en hombres de mediana edad. **OPOVITAM** no contiene dañinos excitantes. Vuelva a ser el mismo hombre de antes. Pida en Farmacia y tome

OPOVITAM

El hasta hace poco hombre fuerte de Viet Nam del Sur, General Nguyen Khanh, izquierda, llega al aeropuerto de Roma y es recibido por el secretario de la embajada de su país. Khanh llegó procedente de Hong Kong dirigiéndose hacia Nueva York. Destronado del gobierno y del cargo de comandante de las fuerzas armadas, ha sido enviado a la misión de su país ante la ONU. Declaró que expondrá la situación de Viet Nam al secretario general de la ONU (AP Wirephoto).

COB. DENUNCIA DESTITUCIONES

La Central Obrera Boliviana emitió ayer un comunicado de protesta contra la Junta Militar, documento que firman sus principales dirigentes encabezados por Daniel Saravia.

Señala que en Oruro, el Secretario General del Comité ad-hoc del Sindicato del Servicio de Caminos de Oruro ha sido destituido de su cargo.

Manifiesta en el segundo punto que siete campesinos de la zona de Belén de la región de Achacachi han sido apresados y trasladados a esta ciudad, siendo entre ellos dirigentes sindicales y trabajadores agrarios.

Más adelante agrega que pese al Decreto de inamovilidad funcionaria, las autoridades han destituido a 25 funcionarios del Servicio de Reforma Agraria del Departamento de Potosí. Estos funcionarios anunciaron haber ingresado a la huelga de hambre a partir de hoy sábado. Denuncian que los haberes de los indicados empleados correspondientes a los meses de febrero, no les han cancelado.

Finalmente, el comunicado manifiesta que en forma desacostumbrada, comisiones militares de reclutamiento se han presentado en distritos mineros, ocasionando que los obreros del subsuelo sospechen que se trata de instalar cabeceras de playa para futuras represiones.

En este sentido, la COB emite ataques a la Junta, exigiendo el respeto a las leyes de inamovilidad por el Ministerio del Trabajo y su solidaridad con el pronunciamiento de la FSTMB sobre el reclutamiento en las minas.

Célula del cerebro electrónico

MUNICH. (Impresiones de Alemania). — Esta célula cerebral de un nuevo sistema de computación electrónica, desarrollado por investigadores y técnicos alemanes, es tan pequeña que apenas se puede descubrirla en la punta de un dedo. A pesar de ello, esta pieza de construcción, de la dimensión de sólo 1,3 x 1,3 mm, contiene 15 transistores y 13 resistencias con sus correspondientes conexiones (el croquis retocado en la foto hace ver la estructura).

En las instalaciones de tramitación de datos hasta ahora construídas tal conexión reclamaba un sitio del tamaño de una tarjeta postal. Los acumuladores nucleares del sistema nuevo, que se pueden ensanchar a discreción según el principio de las unidades de montaje, son capaces de "entender" de 4.000 a 525.000 signos.

El "proceso de pensar" para el registro o para la tramitación de una combinación de números dura entre 0,84 y 2 microsegundos; en la acumulación rápida el tiempo de registro es de sólo alrededor de 300 nanosegundos. La nueva instalación posee, además, otra gran ventaja: Entiende y tramita, también sin ayuda humana, los diferentes idiomas de programación de los sistemas de otros fabricantes y es capaz de producir para esos sistemas resultados, además de en su propio idioma, también en los idiomas "Cobol" y "Fortran", internacionalmente divulgados.

Servicio Nacional de Reforma Agraria

Convocatoria a Propuestas

Por orden del señor Presidente del Consejo Nacional de Reforma Agraria, se convoca a propuestas para la adquisición del siguiente material:

1.— Unidad Vagoneta tipo Jeep.
7.— Unidades Jeeps con carrocería metálica.
2.— Unidades Motores fuera de borda.

Mayores referencias en el Departamento Administrativo.

Los interesados deberán presentar sus propuestas en sobre cerrado, papel sellado y timbres de ley, acompañando la correspondiente boleta de garantía, hasta las 18 horas del día 25 de marzo actual, en el Departamento Administrativo del Consejo, Avenida Montes Nº 734, 6to. piso.

El Consejo se reserva el derecho de declarar desierta la convocatoria en caso de que los materiales propuestos no reúnan las condiciones requeridas.

La Paz, 8 de marzo de 1965.
DEPARTAMENTO ADMINISTRATIVO
GUILLERMO ALIAGA ALVAREZ
Jefe Administrativo del Consejo
Nacional de Reforma Agraria

Servicio Nacional de Reforma Agraria

Convocatoria a Propuestas

Por orden del señor Presidente del Consejo Nacional de Reforma Agraria, se convoca a propuestas para la adquisición del siguiente material de escritorio:

4.— Piezas Archivadores metálicos de 4 divisiones.
1.— Pieza Máquina calculadora de 10 dígitos eléctrica.
2.— Piezas calculadoras eléctricas medianas.
3.— Piezas Máquinas calculadoras manuales.
5.— Piezas Máquinas sumadoras eléctricas (Huinchadoras).
2.— Piezas Máquinas de escribir de 30 pulgadas carro.
5.— Piezas Máquinas de escribir, carro 14 pulgadas.

Los interesados deberán presentar sus propuestas en sobre cerrado, papel sellado y timbres de ley, acompañando la correspondiente boleta de garantía, hasta las 18 horas del día 25 del actual, en el Departamento Administrativo del Consejo, Avenida Montes Nº 734, 6to. piso.

En Consejo se reserva el derecho de declarar desierta la convocatoria en caso de que los materiales propuestos no reúnan las condiciones requeridas.

La Paz, 8 de marzo de 1965.
DEPARTAMENTO ADMINISTRATIVO
GUILLERMO ALIAGA ALVAREZ
Jefe Administrativo del Consejo
Nacional de Reforma Agraria

PERMANENTE

A LOS SEÑORES

Leonardo Cuéllar Callaú,
Hugo Arteaga y
Juan R. Guillén

ex-agentes de venta de "PRESENCIA", el primero en Roboré y los dos últimos en Guayaramerín, se les ruega cancelar sus deudas por ventas de nuestro diario en dichas localidades.

LA ADMINISTRACION

HOY CINES

SCALA

Tel. 23535.— Matinée, Tanda y Noche: EL CAPITAN SIMBAD, con Guy Willams. Precios: Matinée: 3.10 y 3.60. Tanda y Noche: — 3.80 y 4.30. $b.

UNIVERSO

Tel. 12660.— Matinée. Tanda y Noche, sigue el éxito de la maravillosa película TARAS BURBA, en tecnicolor con Yul Bryner, Tony Curtis y Cristina Kaufmann. Precios: Matinée, Tanda y Noche: 5.00 y 6.00 $b.

6 DE AGOSTO

Tel. 23829.— Matinée, Tanda y Noche. Ultimo día, en tecnicolor. La vida heroica de Sir Francis Drake, el pirata que llegó a ser caballero: EL PIRATA DE SU MAJESTAD, con Rod Taylor y Keith Michell. Actualidades mundiales No 165. Precios: Matinée: 3.10 y 3.60. Tanda y Noche: 3.80 y 4.30 $b.

ABAROA

Tel. 10252.— Matinée, Tanda y Noche. Grandes programas dobles. en tecnicolor: LA ATRACCION PRINCIPAL, con Nancy Kwan y Pat Boone y EL SOCIO SECRETO, con Stewart Granger. Precios: Matinée: 1.60 y 2.60. Tanda y Noche: 1.60 y 2.70. $b.

LA PAZ

Matinée, Tanda y Noche: GOLPE CERTERO. Precios: Matinée: 3.00. Tanda y Noche: 3.50 $b.

MIRAFLORES

Matinée doble: AHI ESTA EL DETALLE y LA CASA DE TROYA. Tanda: AHI ESTA EL DETALLE. Noche: AHI ESTA EL DETALLE y LA CASA DE TROYA. Precios: Matinée, Tanda y Noche: 1.50 $b.

PRINCESA

Tel. 29821.— Matinée, Tanda y Noche: LA REINA DEL TABARIN. tecnicolor, con Mikaela. Precios: Matinée: 3.00, Tanda y Noche: 3.50 $b.

PARIS

Tel. 29704.— Matinée, doble: PISTOLAS SALVAJES y LOS TRES DESAFIOS DE TARZAN. Tanda y Noche: LOS TRES DESAFIOS DE TARZAN, tecnicolor, con Jock Mahoney. Precio: 3.00 $b.

MONJE CAMPERO

Tel. 23333.— Matinée, Tanda y Noche, estreno presenta: LA NOCHE DEL GRAN ASALTO. Precios: Matinée: 3.00 y 2.50. Tanda y Noche: 3.50 y 3.00 $b.

MURILLO

Tel. 11647.— Matinée, doble: EL PAIS DE LA ALEGRIA y OPERACION BIKINI. Tanda: JACK EL MATADOR DE GIGANTES, tecnicolor, con Kerwin Mathews. Noche, doble: EL PAIS DE LA ALEGRIA y OPERACION BIKINI, con Tab Hunter. Precios: 2.50 y 1.50 $b.

EBRO

Tel. 26764.— Matinée, Tanda y Noche, presenta: SIMBAD EL MARINO. Precios: Matinée: 2.50 y 1.50. Tanda y Noche: 3.00 y 1.50 $b.

IMPERIO

Tel. 10451.— Matinée, ... Noche, dobles presenta: ... DACHIN, MISTERIOSO ... O, FANTASMA. Precios ... Tanda y Noche: 2.00 y 1...

TESLA

Tel. 23303.— Matinée, ... Noche (prohibida para ...) VICIO Y VIRTUD, con ... sein. Además el Noticiero No. 21. Precios: Matinée 3.50. Tanda y Noche: 3.50 ...

MIGNON

Tel. 25144.— Matinée y ... ble: JOVENES Y REBE... EL PADRE PISTOLAS. P... tinée y Noche: 2.00 y 1.50...

SAN CALIXTO

Tanda y Noche, funcion... SANGRE EN LA PLAYA ... CA! con Libertad Lamar... cios: 2.10 y 1.60 $b.

AVENIDA

Tel. 25409.— Matinée y ... nes familiar con el progra... SI YO FUERA DIPUTADO ... VENES REBELDES. Ta... YO FUERA DIPUTADO, co... flas. Precios: Matinée, y 2.00 y 1.50. Tanda: 1.50 y 1...

BOLIVAR

Tel. 25051.— Matinée, ... Noche: El drama: CORAZ... DESTINO, con Montgom... en tecnicolor. Precios: Ma... y 1.50. Tanda y Noche: 2... $b.

COLON

Tel. 23477.— Lunes fami... tinée y Tanda dobles: TAR... LA TIERRA DE LOS MON... Noche doble: LA CARNE ... DIABLO, además LOS ... Precio: 1.00 $b.

TRIANON

Tel. 21320.— Desde las ... funciones continuadas, ... dobles: DEL BRAZO Y ... CALLE, con Marga López y ... RANO DE TOLEDO, con ... mendariz.

MEXICO

Tel. 26867.— Matinée, ... Noche, último día de la pe... tecnicolor con Ray Mill... HOMBRE DE LOS OJOS ... YOS X. Precios: Matinée, ... Noche: 3.00 y 2.00 $b.

AMERICA

Matinée, Tanda y Noche ... día popular: SANTO CONT... REY DEL CRIMEN y EL ... GIRO.

ROXY

Matinée, programa dob... FUGITIVOS DEL ZAHAR... LA DESTRUCCION DE RO... da y Noche, (prohibida para ...res): DE LO QUE NO SE ... y AMERICA DE NOCHE ... 2.50 $b.

Servicio Nacional de Reforma Agraria

Convocatoria a Propuestas

Por orden del señor Presidente del Consejo Naci... de Reforma Agraria, se convoca a propuestas para la ... visión del siguiente material topográfico y cartográf...

8.— Piezas Taquímetros.
6.— Piezas Alidadas de anteojo (Plancheta, trípo... accesorios).
20.— Piezas Miras Taquimétricas.
12.— Piezas Planímetros.
12.— Piezas Reglas de Escala (sección triangular ... y 50 cms.)
1.— Pieza Pantófrago de precisión.
1.— Pieza Prensa copiadora de planos, eléctrica.
6.— Estuches Geométricos, tamaño mediano.
1.— Juego "Lettering" completo (Normógrafo).
12.— Piezas transportadores circulares.
12.— Piezas estilográficas para tinta china, ... puntos.
2.— Piezas Reglas metálicas de 1 metro.
2.— Piezas Reglas "T" de 1 metro.
12.— Piezas Winchas de acero de 50 metros.
6.— Juegos escuadras de 30 centímetros.
50.— Rollos papel transparente para planos, de 50 ... mos.
40.— Rollos papel transparente para planos de 60 ... mos.
60.— Rollos papel amoniacal, de 55 gramos.
10.— Rollos papel marquilla.
600.— Frascos tinta china, negra.
12.— Docenas lápices de dibujo 2H y 3H.
24.— Docenas plumillas para dibujo.
24.— Cajas chinches, tamaño mediano.
4.— Docenas borradores miga de pan.

Los interesados deberán presentar sus propu... en sobre cerrado, papel sellado y timbres de ley, a... pañando la correspondiente boleta de garantía, hasta ... 18 horas del día 25 de marzo actual, en el Departa... to Administrativo del Consejo Nacional de Reforma A... ria, Avenida Montes Nº 734, 6to. piso.

El Consejo se reserva el derecho de declarar ... sierta la convocatoria en caso de que los materiales ... puestos no reúnan las condiciones requeridas.

La Paz, 8 de marzo de 1965.

DEPARTAMENTO ADMINISTRATIVO

GUILLERMO ALIAGA ALVAREZ

Jefe Administrativo del Consejo
Nacional de Reforma Agraria

FESTIVAL DEL ROTARY CLUB

Con un lleno completo se llevó a cabo en el Teatro Municipal el Festival de beneficencia, cuya recaudación será para las Siervas de María con el objeto de comprar una movilidad para el traslado de dichas religiosas en su tarea con la humanidad, con los auspicios de la Agrupación de Damas Rotarias y la colaboración de las señoritas Virginia Gravenor, Judith Perterf, Teresa Alexander y los señores Leonard Atherton y Jorge Soliz.

Inició la actuación el Dr. Walter Flores, Vicepresidente del Rotary Club y a continuación la señora Miriam Casanovas de Karpovic presentó el cuento coreagráfico en 5 cuadros "El Mago de Oz" en cuyo desarrollo se destacaron María Shrawder, Judy Caballero, Ana Harwell, Debbie Copeland, Lynn Harwell, y Judy Henry. En la segunda parte interpretaron la Sonata Nº 2 en bemol mayor de Bach para flauta y piano la señorita Virginia Gravenor y Leonard Atherton. Durante la última parte el público se deleitó con la interpretación de danzas españolas ejecutadas por la mayoría de las chicas americanas que integran el Cuerpo de Baile. En el grabado 4 aspectos de la actuación.

Dr. ANIBAL RIVERO DELFIN
MEDICO DE NIÑOS
Estudios de especialización en Inglaterra. The Hospital for Sick Children Great Ormond Street Londres. The Royal Devond and Exeter City Hospital.
Consultorio: Av. 16 de julio 1456. Edificio Sobima 3er. piso, Telf. 10579. Domicilio: Av. Argentina 1821, Telf. 20087. Consulta de 14 a 17.

HOY LUNES
LA REVISTA
"PARA TODOS"

Será puesta en circulación. Es una revista para grandes y chicos. Contiene historietas, temas escolares y de cultura general.

Compre su ejemplar y "PARA TODOS" será su revista de siempre.

ASOCIACION DE PERIODISTAS DE LA PAZ

Becas para Cursos de Capacitación Profesional

LA ASOCIACION DE PERIODISTAS DE LA PAZ, se complace en comunicar a los colegas que tiene a disposición de los interesados, formularios de solicitud para las siguientes becas de capacitación profesional:

—0—

DOS BECAS: Una concedida por la UNESCO y otra por la UNION PANAMERICANA (OEA), para el Curso Internacional de 1965 que se realizará del 16 de agosto al 16 de octubre próximos, en el CENTRO INTERNACIONAL DE ESTUDIOS SUPERIORES DE PERIODISMO PARA AMERICA LATINA (CIESPAL) de Quito (Ecuador). Pordán postular a estas becas, dotadas con gastos de viaje y permanencia, los periodistas profesionales con un mínimo de seis años de labor activa, formación universitaria o equivalente y tener interés particular en la enseñanza de periodismo. Las solicitudes deben ser enviadas hasta el 30 de abril de 1965, a CIESPAL, Apartado de Correo Nº 584, Quito-Ecuador.

—0—

LA ASOCIACION DE PERIODISTAS, se complace igualmente en proporcionar informaciones sobre la BECA "DAG HAMMARRSKJOLD", ofrecida por la FUNDACION DE BECAS DE LA ASOCIACION DE CORRESPONSALES DE LAS NACIONES UNIDAS, para estudios en la Escuela de Periodismo de la UNIVERSIDAD DE COLUMBIA en los Estados Unidos de América. Dicha beca "consiste en una ayuda de $us. 3.000.— que serán otorgados a un joven periodista de algún país en vías de desarrollo. La Fundación está tramitando la obtención de los pasajes gratuitos".

Los interesados deberán poseer dominio completo del idioma inglés, un record académico superior, estudios equivalentes a la licenciatura de artes liberales de los EE. UU. de A. interés por la carrera periodística y altas referencias personales. El curso comienza en septiembre próximo y las solicitudes deben ser presentadas hasta el 1º de abril de 1965, a International Division, Graduate School of Journalism, Columbia University, New York 10027, U.S.A.

La Paz, 12 de marzo de 1965.

HUGO ALFONSO SALMON
Secretario General de la A. de P.

NOTA.— Para mayores referencias dirigirse a la Secretaria Permanente de la Asociación, Calle Comercio 1048, de horas 16 a 18 (días hábiles únicamente). Teléfono 2-3395.

SOCIALES

AGASAJO EN EL CLUB ALEMAN.—

Esta noche en el Club Alemán se llevará a cabo el cocktail - cena que ofrece a los periodistas que visitaron Alemania, ex-becarios e invitados especiales, el Embajador alemán Dr. Gunther Motz y el Agregado Cultural de la misma representación diplomática.

DIPLOMATICAS

Personalidades de nuestro mundo diplomático y social concurrirán el miércoles al Open-House que ofrecerá el Embajador de los Estados Unidos y la señora de Henderson en su residencia de la Plaza Abaroa.

FACULTAD DE MEDICINA

Con los auspicios de la Facultad de Medicina hoy a las 15 y 30 en el Auditorio del Hospital Obrero será inaugurado el Primer Curso de Post-Graduados. Con este motivo circulan invitaciones en nuestros círculos oficiales y científicos para concurrir a esta actuación.

ASOCIACION DE DAMAS DIPLOMATICAS Y EXTRANJERAS

En la residencia de la señora Dorothy Henderson, esposa del Embajador de los Estados Unidos, mañana a las 10 y 30 se reunirán las integrantes de la Asociación de Damas Diplomáticas y Extranjeras, a fin de ultimar acuerdos para el festival de beneficio de la Escuela de Ciegas Santa Cecilia.

CENTRO BOLIVIANO — AMERICANO

Para el 25 del presente mes se ha señalado la reunión de la C.O.N.I.F. para renovar directorio. Esta asamblea se llevará a cabo a las 11 horas en el Centro Boliviano - Americano.

CENTRO CULTURAL BOLIVIANO - ALEMAN

Con los auspicios del Centro Cultural Boliviano Alemán se realizará el próximo viernes el recital que ofrece la pianista alemana Gerda Gutjahr a las 18 y 30 horas.

REUNIONES

La señora Lidia Salinas de Novillo ofreció un té a un grupo de sus amistades.

—

Mañana agasajará a sus amistades con un té-rummy la señora Gaby Bilbao de Prudencio.

—

Señoras de nuestra sociedad concurrirán el jueves a la fiesta que ofrece la señora Elena Crispieri de García en honor de la señora Rosario Campero de Sanjinés Goitia, en su residencia de Miraflores.

—

En honor de la misma dama, la señora Isabel Valle de Quiroga Rivas ofrecerá el miércoles un té-rummy al que ha invitado a un grupo de sus amigas.

ENFERMOS

Delicada de salud la señora María C. de Jáuregui.

—

Guarda cama la señora Blanca A. de Lavadenz.

—

Sigue enfermo el señor Avelino Alfageme.

—

Mejorada la señora Sonia P. de Guzmán.

VIAJEROS

El señor Alberto Rodríguez viajó a Sucre.

—

A Santa Cruz el señor Ernesto Sánchez.

—

A Cochabamba viajó el señor Percy McLean.

—

La señorita Sonia Bravo llegó de Buenos Aires.

—

Retornó de Cochabamba la señora Bertha B. de Bernal.

—

Viajó a la misma ciudad la señora Estela de Zegarra.

Miriam Casanovas de Karpovic puso de manifiesto su destreza y simpatía en la ejecución del baile "Vida Breve" de Falla y presentó un grupo de niñitas de corta edad denominadas "Margaritas" entre las que figuran Melisa Castillo, Carolyn Fancett, Sally Hurwith, Patricia Lester, Kim Lund, Erika Nielsen, Clarice Strang y Denise Strang. En otro de los números tuvieron buen desempeño Jenifer Henderson, Candy Cross, Mary Huber, Lucy Rodríguez y María Shrawder. Los diferentes números fueron del agrado del público y cosecharon muchos aplausos. Es posible que las Damas Rotarias propicien una nueva actuación de este grupo de baile.

¿SABIA USTED QUE...?

El león ruge a través de los terrenos abiertos generalmente cuando los animales despiertan en la noche antes de la caza nocturna y nuevamente al amanecer. Los leones cazan de noche y se pasan el día acostados o bajo la sombra de un árbol. Después de estar acechando pacientemente a su presa, el león se lanza rápidamente sobre su futura víctima para matarla. Algunas veces yacen en una embos cada mientras otros del grupo empujan una presa hacia ellos para matarlos.

Los romanos fueron los responsables de haber introducido la manzana que se dice originó un poco al sur del Caucaso en sus conquistas por gran parte de Europa y Gran Bretaña. Los primeros pobladores del Nuevo Mundo trajeron la semilla de las mejores variedades europeas. Hoy, el consumo comercial de manzanas como alimento en los Estados Unidos es de más de 9 kilos por cabeza al año, pero Europa todavía de una mitad a tres quintas partes de la cosecha mundial de la manzana.

DESPEDIDA

Alcanzó lucidos contornos el té ofrecido por un grupo de damas de nuestra sociedad en honor de la señora Ernestina García de Requena que se ausenta a Alemania próximamente, en la residencia de la señora Lily Herrera de Bedoya. En las fotos figuran algunas de las invitadas, entre las que se destacan las señoras Rosa de Ballivián, Rosa Fajardo, Marina M. de Aramayo, Emma de Arnal, Elena de García, Rosa Z. de Sáenz y Emma de Calderón junto a la agasajada y la dueña de casa.

LOS DAVALOS, que están actuando en nuestro medio, con renovado éxito, posan momentos después de haber arribado a La Paz, en una nave del Lloyd Aéreo Boliviano, procedentes de Lima.

Dr. ROLANDO COSTA ARDUZ
NEUROLOGO TITULADO
Ex-médico residente del Instituto de Neurología de Montevideo, Uruguay.
ATIENDE: Enfermedades del Sistema Nervioso, Musculares. Neurosis, tics, epilepsias. Transtornos de lenguaje. Accidentes cerebrovasculares. Interpretación electroencefalográfica. Consultas: de 15 a 19 horas. Consultorio: Illampu 608, esquina Tumusla. Domicilio: Nicolás Acosta 454 Telf. 26961. Casilla: 2445.

Sugerencias para el hogar

Por POLLY CRAMER

"Estimada Polly: Cuando lavo una faja, abrocho las ligas de ésta en el cordel de colgar ropa, en lugar de sujetarla con pinzas. Parece que se seca más rápido y no le quedan marcas tampoco. Señora B.R.".

—0—

"Estimada Polly. Si tiene solamente un pedazo corto de hilo que es del color correspondiente para coser un botón, utilice primero algún otro hilo para sujetar firmemente el botón, y luego termine de coserlo encima con el color similar. Señora F.T."

—0—

"Estimada Polly. Cuando intente limpiar las llaves de grifos que han perdido el color, utilice líquido para quitar barniz de uñas, un pedacito pequeño de algodón para las partes difíciles de alcanzar y un paño para el resto. El tiempo que se ocupa en esa faena se elimina al mínimo y quedan como nuevas. Luego frótelas con un paño con jabón y séquelas con otro paño suave. Señora R.Y."

—0—

Estimada Polly. Si usted cose bastante a máquina, se puede economizar hilo cuando se cosen pedazos pequeños. No corte ni tire el hilo cada vez que llega al término de cada costura. Coloque otro padazo de tela junto a la que está coslendo y continúe con otro y otro. Tire y corte el hilo solamente cuando todos los pedazos pequeños estén terminados. Señora Teresa".

"Estimada Polly. Cuando se lave el cabello, prenda primeramente una toalla de baño alrededor de su cuello, como una capa. Cuando haya terminado de lavarse, levante la toalla hacia arriba enrollando todo el cabello, para secarlo. La toalla evita que se mojen sus ropas y está a mano cuando se necesita. Señora. E.D."

China comunista aumentó su población en cien millones

HONG KONG, 13 (AP).— La población de China comunista ha aumentado en "100 millones de bocas desde 1957", y esta explosión demográfica anula los aumentos que ha logrado en producción de alimentos, según un estudio publicado hoy.

El estudio fue realizado por el banco de Hong Kong y Shangai, que inició sus operaciones en China hace 99 años, y todavía tiene una sucursal en Shangai. El banco basa su informe en cálculos hechos por especialistas sin tomar en cuenta cuestiones de política o propaganda.

El informe anual, dado a conocer por el Presidente del banco J. A.H. Saunders, dice que la producción de granos en 1964 puede haber alcanzado el nivel de 1957 —que fue el segundo mejor año de la China comunista, y agrega que: "Las carnes, huevos, vegetales y frutas han estado de nuevo abundantes".

El informe no ofrece cifras de producción pero varios expertos agrícolas han calculado la producción de granos de 1957 entre 175 y 190 millones de toneladas. Se calculó que esa producción se había reducido a entre 150 y 155 millones de toneladas para 1961.

Señala el informe que estos aumentos en la producción de alimentos han sido anulados por los de la población.

En cuanto a la mejoría industrial ha sido más destacada en la producción de cemento y de petróleo.

"China puede muy bien considerarse casi auto-suficiente en petróleo crudo, y se han formulado pedidos al extranjero para nuevas facilidades de refinación", dice el informe.

Otras facilidades industriales —incluyendo fábricas de fertilizantes, productos químicos, textileras y de energía eléctrica—, están también pedidas a naciones de occidente.

"En el sector industria", dice el informe, "hay cada vez mayor énfasis en la necesidad de calidad... Las misiones para estudios técnicos, especialmente en la Europa occidental, han aumentado.

El banco dice que los pedidos de grandes ouques mercantes a Inglaterra, indican que China comunista piensa ampliar su comercio con ultramar.

CANADA DRY
GINGER ALE
CERVECERIA BOLIVIANA NACIONAL

AVISO DE REMATE

Se pone en conocimiento del público en general que, por disposición de la Presidencia de la Corporación Minera de Bolivia, se procederá al remate en subasta pública de varios vehículos pertenecientes a la nombrada entidad, los mismos que se encuentran depositados en sus almacenes de El Alto donde podrán ser vistos por el público interesado. El mencionado remate se efectuará el día 19 de marzo desde horas 14 y 30 en dichos almacenes.

DETALLE DE VEHICULOS A REMATARSE

1.— Jeep Nissan	Placa	Nº	11687	Año	1956	$b.	2.025.—
2.— Camioneta International	"	"	15597	"	1948	"	2.000.—
3.— Vagoneta Plymouth	"	"	82881	"	1948	"	5.000.—
4.— Vagoneta Volkswagen	"	"	82997	"	1956	"	7.200.—
5.— Vagoneta Willys	"	"	s/n.	"	1951	"	3.850.—
6.— Automóvil Buick	"	"	82923	"	1951	"	5.000.—
7.— Camión Berliet	"	"	s/n	"	1956	"	10.800.—
8.— Ambulancia Volkswagen	"	"	M-6	"	1956	"	6.300.—
9.— Automóvil Chevrolet	"	"	83638	"	1949	"	4.950.—
10.— Camión Federal	"	"	83014	"	1953	"	8.000.—
11.— Camioneta Chevrolet	"	"	82896	"	1951	"	3.500.—
12.— Camioneta International	"	"	83658	"	1949	"	1.000.—
13.— Jeep Willys	"	"	10382	"	1949	"	2.000.—
14.— Camioneta International	"	"	82016	"	1942	"	4.000.—
15.— Camioneta Chevrolet	"	"	82989	"	1949	"	2.000.—
16.— Vagoneta Chevrolet	"	"	82996	"	1951	"	1.500.—
17.— Camión International	"	"	27206	"	1948	"	4.500.—

NOTA: Para intervenir en la subasta, las personas interesadas, previamente, deberán depositar el 10% de la base en efectivo.

La Paz, 11 de marzo de 1965.

Ing. LUIS A. NOGALES
Gerente General de la C.M.B.

Cnl. DEM. ENRIQUE CAMACHO F.
Presidente a.i. de la C.M.B.

V° B°

Sub-Contralor General

HUGO MONTERO
Jefe de Bienes Nacionales de la Contraloría

SOCIEDAD GENERAL DE COMERCIO S. A.
Convocatoria a Junta General Ordinaria

De conformidad a lo establecido por los Estatutos Sociales, se convoca a Junta General Ordinaria de Accionistas que se realizará el día jueves 25 de marzo a horas 17 y 30 en las oficinas de la sociedad, Avenida Camacho Nº 1323, 1er. piso.

La Paz, 12 de marzo de 1965.

ESCUCHE CADA DIA LA NOVELA "COLGATE
CREMA DENTAL COLGATE
Distribuidores: SIDEC OVERSEAS
RADIO NUEVA AMERICA - Hrs. 8.30-14= Y 21.=

PRESENCIA Deportes

La Paz (Bolivia), Lunes 15 de Marzo de 1965

PARA TODO EL PAIS SE TRANSMITE LA NOVELA COLGATE
CREMA DENTAL COLGATE
Distribuidores: SIDEC OVERSEAS
NUEVA AMERICA DIARIAMENTE-6.30-14-21

José Rosas ganó copa "Risko wsky"

Y COCO CORZO SE IMPUSO EN MALLASILLA

COCO CORZO.— Se impuso una vez en ratificación de sus grandes condiciones para la práctica del deporte de los palos.

En los links del club de golf Los Pinos, situados en Calacoto, conforme estaba programado, ayer se realizó una competencia por la copa "Arturo Riskowsky", jugado por la modalidad de contra bogie con 85 por ciento de handicap y en 18 hoyos. Gran número de participantes se hicieron presentes en el "tee" No. 1, formándose los cuartos conforme a la llegada de los participantes. El tiempo reinante muy apropiado para el "perigraneje" de las aproximadas 5450 yardas de los 18 hoyos. Resultó ganador José Rosas, seguido de los golfers Mathias Csapek, Augusto Hada, Efraín Cartagena, Gerardo Palacios, Luis Mendoza, Gastón Fernández y Antonio Dátoli.

COPA "MURILLO BROSS"

En el club de golf La Paz, también hubo actividad ayer. En sus links de Malasilla, se jugó la primera eliminatoria en las tres categorías que comprende la competencia por la disputa de la copa "Murillo Brothers". Los resultados registrados en primera categoría son los siguientes: Jorge Corzo le ganó a Minoru Shinosaki. Luis Palenque a Mario Vásquez; John Martín a Ramiro Novillo; y Raúl Murillo a John Zalles. La siguiente vuelta comprende Jorge Corzo con John Martín. Luis Palenque con Carlos Ormachea Z., quien quedó "bye"; Raúl Murillo con John Castillo (bye).

Para este torneo se inscribieron 12 jugadores para primera categoría, 45 para segunda y 18 para tercera.

RAUL MURILLO.— Participó en la competencia de Mallasilla cumpliendo destacada actuación. Está entre los primeros.

M. Spence ganó la carrera de los campeones

Londres, 14 (AP).— El volante inglés Michael Spence, con Lotus, ganó la prueba internacional de fórmula número uno en el circuito de Brans Hath llamada carrera de los campeones, cubriendo 341.18 kms. (212 millas), en dos series de 40 vueltas.

Spence marcó promedio de 155.46 KPH (96.58 MPH).

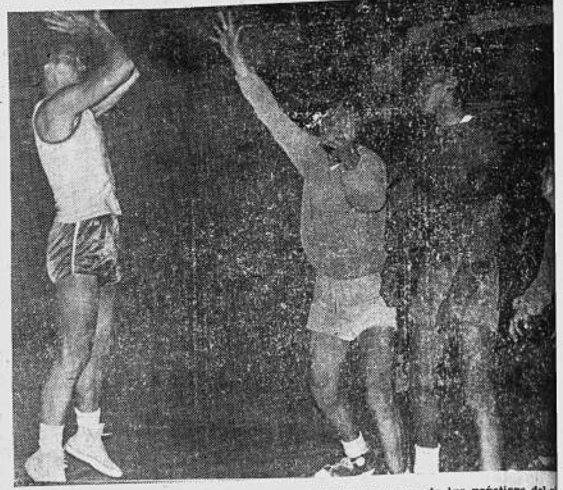
Fue seguido por el escocés Jack Stewart con BRM, en —— 2:12.41.6 Joakim Bonnier, sueco, fue tercero en 2.11.00.6.

En el cuadro de diez que partieron había cuatro campeones mundiales tres anteriores y el actual John Surtees.

J.M. Clark, campeón de 1963 marcó la primera vuelta que se haya registrado aqui a 100 millas por hora (160.9 kms.) en la pista de 2.65 millas (4.264 kms.) pero poco después se estrelló en la cuneta cuando le disputaba la punta el norteamericano Deniel Gurney, con Brabham. Clark hizó trizas el coche pero escapó casi ileso. Había ganado la primera serie por 20 segundos y parecía seguro ganador de la segunda.

Surtees, con Ferrari, acabó sexto en la primera jornada y se retiró a las 13 vueltas de la segunda, por descompostura del coche.

Graham Hill, campeón de 1962, tenía quinto lugar terminada la primera serie y se retiró en la primera vuelta de la segunda. Se le calentó demasiado su BRM.



TRABAJO INTENSO.— Rodo Aliaga en acción durante una de las prácticas del p[...] preseleccionado de basket. Ayer no jugaron los elementos consagrados dando paso a la [...] nueva.

Universidad de Chile ganó a Boca Juniors por 2 a 0

ROSARIO CENTRAL SUPERO A PEÑAROL 3 A 1

Santiago de Chile, 14 (AP). Universidad de Chile derrotó anoche a Boca Juniors de Buenos Aires, en un encuentro de acciones bruscas. El partido se definió por dos a cero en favor de Universidad de Chile y los dos goles fueron conseguidos en la etapa complementaria del encuentro.

En el partido preliminar de la misma jornada, los conjuntos de Racing de Buenos Aires y Colo Colo empataron a dos goles por lado. El encuentro no se cumplió reglamentariamente ya que, faltando dos minutos para la conclusión del encuentro se produjo una gresca en el campo de juego, iniciada por los jugadores argentinos. Los goles del match fueron conseguidos en el primer tiempo del match.

TORNEO DE CAMPEONES

Buenos Aires, 14 (AP).— Para mañaua en la noche está anunciado el sorteo de los encuentros correspondientes a las semifinales del Campeonato de Campeones por la "Copa Libertadores de América".

GANO ROSARIO CENTRAL

Montevideo, 14 (AP).— En un encuentro amistoso cumplido en el Estadio Centenario de esta ciudad el conjunto de Rosario Central venció por 3 a 1 a Peñarol. El conjunto local, en este partido, presentó a varios suplentes con el fin de hacer descansar a sus titulares que deberán cumplir partidos importantes por el torneo de campeones.

PERDIO EN CHILE.— Luego de haber vencido a Colo Colo por 3 a 1, Boca perdió antenoche frente a la U de Chile por 2 a 0 en accidentado match. Los auriazules padecen de inefectividad.

SE POSTERGO LA ASAMBLEA DE LA ASOC. DE BASKET

Hasta el miércoles 24 fue postergada la Asamblea de la Asociación Departamental de Baloncesto que fue convocada para renovar el directorio de la institución. La causa por la que fue diferida la reunión es el fallecimiento del padre del actual titular de la entidad, Ing. Jorge Jáuregui Canevaro.

Micronoticias

PUERTO ESPAÑA, Trinidad, 14 (AP).— La francesa Francoise Durr dio la sorpresa de vencer a la campeona australiana Margaret Smith anoche 6-3 y 9-7, para clasificarse finalista en el torneo tenis de Trinidad, correspondiente al circuito del Caribe.

Ramanathan Khrishnan, de la India, derrotó al brasileño Ronald Barnes por 3-6, 3-6, 6-1, 14-12 y 6-0 en semifinal y jugará la final contra el español Manuel Santana que eliminó al italiano Nicola Pietrángeli por 4-6, 4-6, 6-3, 6-4 y 6-0.

x x x

ROMA, 14 (AP).— El entrenador español Luis Miró hoy ganó una contienda legal contra el Roma, club de primera división, y los tribunales ordenaron que el club le pagase 24 millones de liras en salarios.

La demanda fue presentada el verano pasado, cuando el Roma bruscamente reemplazó a Miró con el argentino Juan Carlos Lorenzo.

x x x

SAINT VINCENT, Italia, 14 (AP).— Romeo Venturelli ganó hoy la vuelta ciclista de Piedmont, de 225 kilómetros, exclusivamente para competidores italianos.

Cubrió la distancia de Turín a este sitio alpino en 5 horas 28.44 minutos, promedio de velocidad de 40.961 kilómetros por hora.

En segundo lugar, con el mismo tiempo, llegó Roberto Poggiali. En tercero Dino Zandugu, cuarto Vito Taccone y quinto Marcelo Mugnaini, todos ellos con 57 segundos detrás del ganador.

x x x

MANAGUA, 14 (AP).— **Los atletas mexicanos se impusieron anoche en todas las competencias contra los nicaragüenses, ganando los primeros y segundos lugares.**

Didier Mejía y Fernando Chávez, fueron primero y segundo en los 400 metros. Humberto Ortega y Gustavo Morales en el martillo. José Neri y Fernando Chávez, en los 5.000 metros y en disco Manuel Oliver y Humberto Ortega.

BASKET.—

PRESELECCION GANO A GIMNASIA 41 a 30

LA DIRECCION TECNICA PROBO A GENTE JOV[EN]

Ayer se efectuó la primera presentación pública del equipo preseleccionado de basketbol de La Paz que se hará presente en el campeonato nacional de Colquiri el mes de abril próximo. Los jugadores R. Aliaga, Edgar y Enrique Pozo, Javier Núñez del Prado, Néstor Benavente, Enrique Rodríguez, René Verduguez y Mario Vélez, no jugaron por determinación de los preparadores del plantel, por considerar que su ca[...] en este periodo preparatori[o] [...] conocida, descontándose p[...] to su inclusión en el equip[o] [...] lección, para ingresar lu[...] etapa definitiva, conforme [...] cunstancias.

Emilio Velasco y Carlos [...] fueron los árbitros. Los [...] estuvieron así formados: [...] ción: Carlos Morales, Ma[...] co, Edgar Palomeque, Le[...] cóbar y René Bustillos, [...] Walter Saavedra, Marcelo [...] Carlos Beltrán y Julio [...] Gimnasia y Esgrima: E. [...] bal, R. Gutiérrez, G. Ferr[...] Castro y M. Achá; alterna[...] Céspedes, J. Sánchez, J. [...] Cervantes, F. Vildoso, A. [...] der y H. Toranzos.

Desde los primeros mi[...] preseleccionados jugaron [...] mismo ritmo de juego, [...] momentos y siempre p[...] aunque con poca suerte [...] emboque, como lo dem[...] puntaje de los dos tiemp[os] [...] y 41-30). Durante todo e[...] emplearon la defensa [...] buen planteamiento; con [...] más alto —en estatura [...] go— de Carlos Morales, [...] apoderaba de los rebotes [...] go contribuyó en mucho [...] ción de los demás elemen[...] aspecto organizativo, Ori[...] perior por su basta expe[...]

El análisis personal ser[...] nado en nota aparte. Co[...] te, fue superior al ocasio[...] sario, pero aún sin la f[...] habría sido menester pa[...] junto de la naturaleza [...] mentado ayer, por tratar[...] dores preseleccionados. [...] ja radica en la juventud [...] yoría de sus integrantes [...] pectiva de superación e[...] po que resta para su def[...] minación. Hay material [...] todo corresponde al es[...] sonal y colectivo de qui[...] rán la representación p[...] defender el título cons[...] Llallagua. Se ha conf[...] buenos exponentes dire[...] berto Aillón y José Paz [...] juzgamos que su labor [...] téril. Tal vez el mayor [...] los jugadores radica en [...] precisión de los lanzam[...] que su incursión en el [...] tiva adversaria es buen[...] la preparación atlética [...] determinante en ese dep[...] tatura. Lo que ayer se [...] plemente una experienc[...] formación real de la c[...] dividual de los protag[...] siguiente presentación [...] te sea ante Always Rea[...] so de la semana que s[...]

OPINIONES

R. Aillón: "Satisfech[...] desarrollo de los much[...] prueba de hoy fue p[...] mejor al elemento nue[...] se para orientar la pre[...] este partido al siguient[...] cha diferencia de jueg[...] pedir más".

J. Paz Antezana: "Co[...] la actuación. Hicieron [...] que esperaba. Rendi[...] más".

Cuba protestó por haber sido eliminado de centroamericano

LA HABANA, 14 (AP).— La federación cubana de fútbol protestó oficialmente por cable a la federación internacional contra la decisión de la asociación centroamericana y del Caribe de clasificar automáticamente a Curazao y a Haití para el torneo que empezará el 28 de marzo en Guatemala.

Curazao y Haití formaban junto con Cuba un grupo eliminatorio del que saldrían dos equipos. Pero la decisión del Gobierno guatemalteco de no otorgar visas a los cubanos si clasificaban, motivó la decisión de la asociación centroamericana de que no se jugasen las eliminatorias.

Cuba envió cables a la asociación centroamericana diciendo que Cuba "no ha renunciado ni renunciará al derecho a participar en la eliminatoria simplemente porque el Gobierno lacayo de Guatemala haya decidido no otorgar visas", y denuncia que la decisión guatemalteca fue tomada debido a "intrigas de personas interesadas en mezclar al deporte con la política".

La prensa aquí ha denunciado la acción de Guatemala como "nueva agresión imperialista contra Cuba" y recuerda que una acción similar fue tomada por el Gobierno colombiano el mes pasado al no dar visas al equipo cubano para asistir al campeonato mundial de beisbol amateur en Cartagena; dice la prensa que "hay una conspiración contra Cuba creada por el imperialismo norteamericano y sus lacayos".

RUBIO SUPERO A D. ANDRADA: BOX

Santiago de Chile, 14 (AP). Domingo Rubio, de Chile, derrotó anoche por nocaut en la séptima vuelta al medio mediano argentino Domingo Andrada, de Córdoba.

ASOCIACION DE TIRO CONVOCA A CONCURSO DE PISTOLA LIBRE

TORNEO SE CUMPLIRA EN HOMENAJE A ABAROA

La Asociación Departamental convoca a concurso de tiro en pistola libre y fuego central como un homenaje al Héroe del Topáter y la apertura del año deportivo del presente año.

BASES

Pistola Libre (50 metros):

Polígono: Club Busch. Fecha: 21 de marzo a Hs. 8 a.m. Arma: Pistola o revólver calibre "22". Blanco: Internacional con visual negra de 20 centímetros. Distancia: 50 metros. Disparos: 6 series (6) de diez disparos (60 disparos) de serie oficial y 15 disparos de ensayo; estos últimos podrán dispararse a voluntad antes de iniciar cada serie de 10 disparos y sobre blanco especial. Tiempo: Tres horas y para cada serie de 10 disparos 30 minutos y 2 minutos para cada disparo de ensayo. Se permiten telescopios para observar los impactos.

Revólver o Pistola (fuego central) 25 metros:

Polígono: Club Busch. Fecha: 23 de marzo a Hs. 9 a.m. Arma: Pistola o revólver del calibre 32, 38 o 7,65. Distancia: 25 metros. Blanco: Internacional de visual negra de 20 centímetros. Disparos: Tres series de 10 disparos (30 cartuchos) de serie oficial y seis disparos de ensayo; estos últimos podrán dispararse a voluntad antes de iniciarse cada serie de 10 disparos. Tiempo: Doce minutos (12 minutos) por cada serie de 10 disparos y cuatro minutos para los disparos de ensayo. Se permite largavista o telescopio para observar los impactos.

DISPOSICIONES GENERALES

1.— El tirador en ambas competencias sólo podrá utilizar un arma una vez iniciada la serie oficial, sólo podrá cambiar el arma si ésta en el curso de la competencia se deteriora en cuyo caso el arma sólo servirá para concluir la competencia iniciada sin tiros de ensayo.

2.— Las inscripciones se recibirán impostergablemente hasta el día viernes 19 de marzo para pistola libre y fuego central hasta horas 18 p.m. previo pago de 3 pesos bolivianos por especialidad. Las inscripciones se recibirán en la Av. Pando 272 Talleres Zapata.

3.— Todo lo que no estuviese previsto en las presentes bases, se sujetará al Reglamento de la U.I.T.

4.— Podrán participar todos los tiradores afiliados a la Asociación.

PROGRAMA DE BOX PARA LA SEMANA

Nueva York, 14 (AP).— Roger Rouse de California y Henry Hank de Detroit se enfrentan el viernes por la noche en pelea a 10 tandas en peso semicompleto en Ooklandn California.

Rouse está clasificado en sexto y Hank en décimo.

Denny Moyer, cuarto retador en peso medio junior, peleará contra el mexicano Hilario Morales el viernes en Los Angeles.

Billy Daniels se enfrenta a Thad Spencer en pelea de peso completo el miércoles en Santa Mónica, California.

Otras peleas de la semana:

Martes: En Sacramento, California, Joey Olguín contra Sergio Gómez, México, peso ligero, 10.

Viernes: En Tacoma, Washington, Rudy García contra Pedro Reyes, de México, peso ligero, 10.

QUINTERO DERROTO A PUGIL R. RIVERA

Monterrey, México, 14 (AP). El argentino Francisco Quintero venció anoche por nocaut al mexicano Rubén Rivera, a los 2 minutos 15 segundos de la sexta vuelta de una pelea pactada a 10 rounds en el Coliseo.

Quintero derribó a Rivera una vez en la tercera vuelta, otra en la quinta y dos veces en la sexta antes de vencerlo definitivamente por la cuenta total.

Seleccionado paraguayo derrotó a equipo de Guatemala por 3 a 0

Guatemala, 14 (AP).— Un seleccionado paraguayo derrotó por 3 a 0 a un preseleccionado local ante 30,000 espectadores, manteniendo los sudamericanos control del juego durante la mayor parte del partido.

A los seis minutos Riquelme aprovechó un error defensivo para anotar mediante un tiro cruzado. A los 15 minutos Galarza evitó un intento del puntero Vetorazi y cinco minutos después frustró otra tentativa de Breglia.

Hacia el final del primer tiempo los locales consiguieron reorganizar sus filas aunque sus avances fracasaron ante el bloque defensivo paraguayo.

A los 42 minutos Rojas recibió la pelota de Pavón y consiguió marcar un segundo gol visitante, seguido por otro de Pavón un minuto después. En el segundo tiempo Paraguay sustituyó a Galarza por Orrego mientras que los guatemaltecos enviaron tres jugadores todos apellidados López, sin que variara el resultado.

AYLLON Y LOS SUYOS.— He aquí al grupo preseleccionado de basket, junto a Roberto Ayllón, el hombre que los guiará en Colquiri para el nacional que se cumplirá en abril.